

# CMP 250

Espressomaskin

## Innehållsförteckning

<b>Avsedd användning</b>	<b>3</b>
<b>Viktiga säkerhetsanvisningar!</b>	<b>3</b>
<b>Återvinning</b>	<b>4</b>
Spara energi	4
Återvinning	4
<b>Lär dig enheten</b>	<b>5</b>
Leveransomfång	5
Montering och produktöversikt	6
Display och kontroller	7
Funktionsvredets lägen	7
Symboler	7
Färger och visning	8
Lucköppning	8
Ytterligare information i och i <sup>®</sup>	8
Tillbehör	9
<b>Start och avstängning av apparaten</b>	<b>9</b>
Huvudbrytare	9
Standby-symbol	10
Starta enheten	10
<b>Starta apparaten</b>	<b>10</b>
Förstagångsinställningar	10
Ställa in vattenhårdhet	11
<b>Vattenfilter</b>	<b>11</b>
Användning med eller utan vattenfilter	11
Sätt i vattenfiltret	12
<b>Fyll vattentanken och bönbehållaren</b>	<b>12</b>
<b>Tillagning av drycker</b>	<b>13</b>
Dryckesval	13
Brygga på färskmalet kaffe	14
Brygga 2 koppar samtidigt	14
Brygga på färdigmalt kaffe	15
Brygga kaffe med mjölk	15
Bereda mjölkskum och varm mjölk	16
Hetvatten	16
Inställning för malningsgraden	17
Byt bönsort	17
<b>Individuella drycker</b>	<b>17</b>
<b>Barnspärr</b>	<b>18</b>
Aktivering av barnsäkringen	18
Avaktivera barnsäkring	18
<b>Grundinställningar</b>	<b>19</b>
Inställning av mjölkbehållarens vikt	21
Meddelanden	21

<b>Home Connect</b>	<b>22</b>
Inställning	22
Home Connect-inställningar	23
Fjärrstart	24
Fjärrdiagnos	24
Uppgiftskyddsinfo	24
CE-överensstämmelseintyg	24
<b>Daglig skötsel och rengöring</b>	<b>25</b>
Daglig skötsel	25
Rengöra mjölksystemet	25
Rengöra bryggenheten	27
<b>Serviceprogram</b>	<b>28</b>
Rengöring	28
Avkalkning	29
Rengöring och avkalkning	29
<b>Tömningsprogram</b>	<b>30</b>
<b>Åtgärda enkla problem själv</b>	<b>31</b>
<b>Tekniska data</b>	<b>33</b>

Utförligare information om produkter, tillbehör, reservdelar och service hittar du på Internet: [www.gaggenau.com](http://www.gaggenau.com) och onlineshop: [www.gaggenau.com/zz/store](http://www.gaggenau.com/zz/store)

## Avsedd användning

Kontrollera enheten efter uppäckning. Anslut inte enheten om den har transportskador.

Apparaten är bara avsedd att användas i privata hushåll och hemmiljö.

Apparaten får endast användas inomhus vid rumstemperatur och ej över 2000 m över havsytan.

Skydda apparaten mot frysning. Annars kan den skadas.

## Viktiga säkerhetsanvisningar!

Läs och följ bruksanvisningen. Spara den på en säker plats. Skicka med bruksanvisningen vid ägarbyte.

Denna produkt får användas av barn från 8 år och äldre och av personer med begränsad fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller brist på erfarenhet och/eller kunskap såvida detta sker under uppsikt eller om de undervisats i hur man säkert använder produkten och förstått riskerna med användningen. Håll barn under 8 år borta från apparaten och elsladden och låt dem inte använda apparaten. Låt inte barn leka med apparaten. Rengöring och användar-underhåll får inte utföras av barn, såvida de inte är 8 år eller äldre och står under överinseende av vuxen.

### Varning – Risk för elektrisk stöt!!

- Apparaten får bara anslutas till ett växelströmsnät via ett jordat eluttag som är installerat enligt gällande bestämmelser. Förvissa dig om att skyddsledarsystemet i husets elinstallation är installerat enligt föreskrifterna.
- Anslut och använd apparaten enbart enligt uppgifterna på typskylten. Om apparatens nätkabel blir skadad måste den bytas ut mot en speciell anslutningskabel som kan beställas från vår kundtjänst.
- Använd bara om anslutning och enhet är hela. Dra ur kontakten eller slå av strömmen direkt vid fel.
- Reparationer på apparaten får endast utföras av service. Detta för att undvika olyckor.
- Doppa aldrig enheten eller sladden i vatten.
- Apparats stickkontakt får inte komma i kontakt med vätskor.

### **⚠ Varning – Skållningsrisk (Home Connect)!**

Vid en oavsiktlig fjärrstart kan utomstående utsättas för skållning om de för in händerna under kaffeutloppet medan kaffe hålls upp. Se därför noga till att inga personer, i synnerhet inga barn, och inga föremål kan utsättas för fara vid en oavsiktlig fjärrstart.

### **⚠ Varning – Fara för magnetpåverkan!!**

Enheten innehåller permanentmagneter som kan påverka elektroniska implantat som t.ex. pacemaker och insulinpumpar. Personer med elektroniska implantat bör hålla minst 10 cm avstånd till apparaten. Vid isärtagning gäller samma regel för följande delar: mjölkbehållare, mjölksystem, vattentank och bryggenhet.

### **⚠ Varning – Kvävningsrisk!!**

Låt inte barn leka med förpackningsmaterialet. Förvara smådelar säkert, barn kan svälja dem.

### **⚠ Varning – Risk för brännskador!!**

- Mjölkskummararen blir väldigt varm. Låt den svalna innan du tar på den efter användning.
- Vissa apparatdelar blir mycket varma Vidrör aldrig heta apparatdelar.

### **⚠ Varning – Risk för personskador!**

- Fel användning av enheten kan medföra skador.
- Ta inte med händerna i kvarnen.
- Akta fingrarna när du stänger dörren.

### **⚠ Varning – Brandrisk!!**

Apparaten blir varm. Sörj för tillräcklig luftväxling kring apparaten. Använd aldrig apparaten i ett skåp med stängd skåpdörr.

### **⚠ Varning – Risk för hälsoskador!**

Smuts på apparaten kan vara hälsofarligt. Följ rengöringsanvisningarna för apparaten.

---

## Återvinning

---

### Spara energi

- Stäng av maskinen om den inte ska användas.
- Ställ in intervallet för automatisk avstängning på det minsta värdet.
- Avbryt helst inte kaffe- eller mjölktilagning. Avbrott i förtid leder till ökad energiförbrukning och att droppskålen fylls snabbare.
- Avkalka maskinen regelbundet för att undvika kalkavlagringarna. Kalkrester leder till en högre energiförbrukning.

### Återvinning

Släng förpackningen i återvinningen.



Denna enhet är märkt i enlighet med det europeiska direktivet 2012/19/EU om avfall som utgörs av eller innehåller elektroniska produkter (waste electrical and electronic equipment - WEEE).

Direktivet anger ramarna för inom EU giltigt återtagande och korrekt återvinning av uttjänta enheter.

Fråga i den affär där du köpt vägen var du kan lämna gamla produkter.

---

## Lär dig enheten

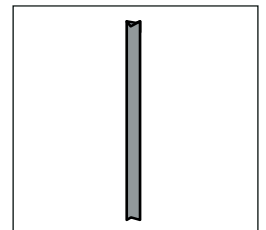
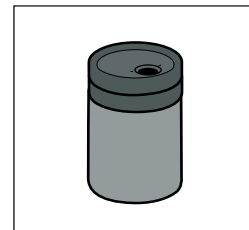
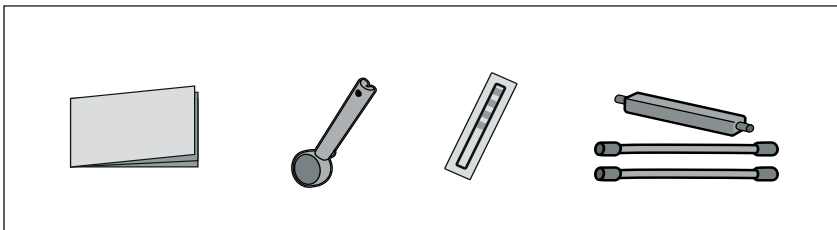
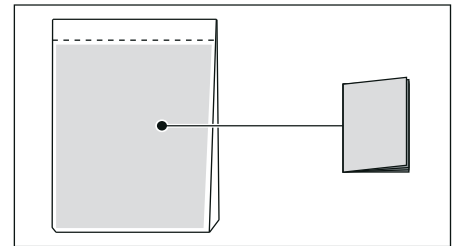
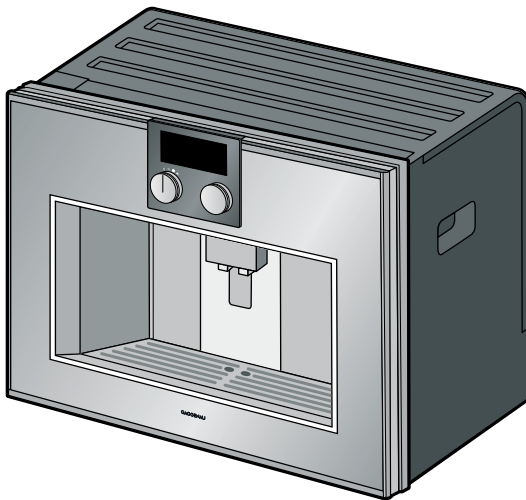
---

Här lär du känna din nya apparat. Vi förklarar betjäningsområdet och de olika möjligheterna. Du får också information om tillbehören.

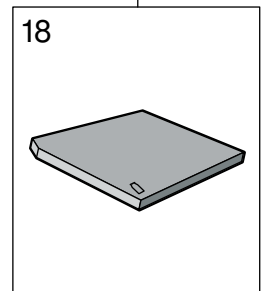
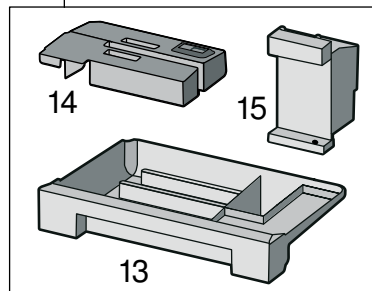
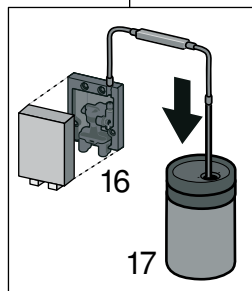
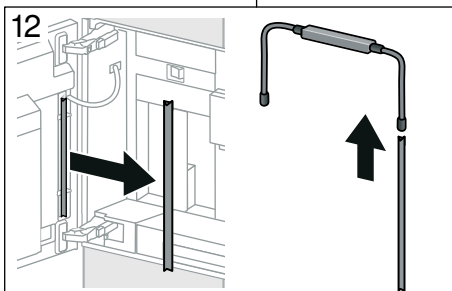
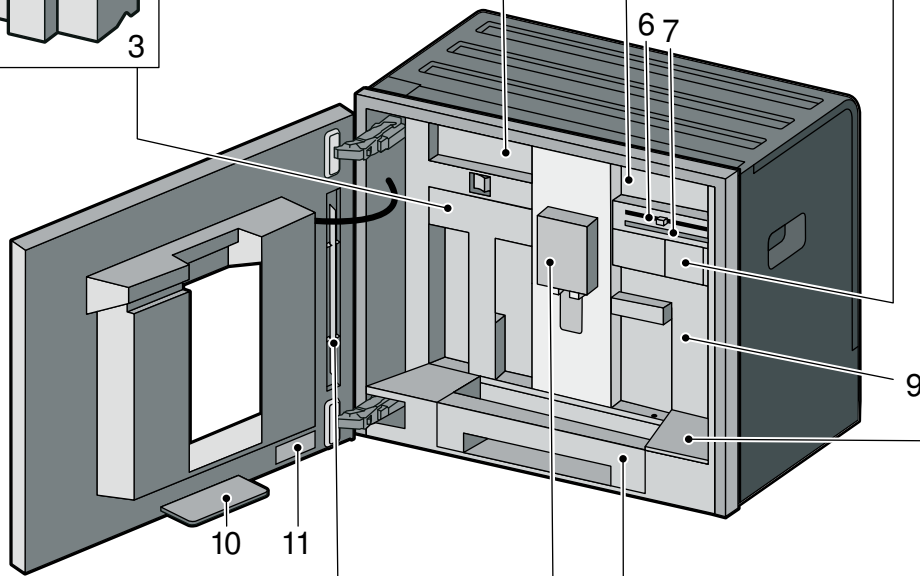
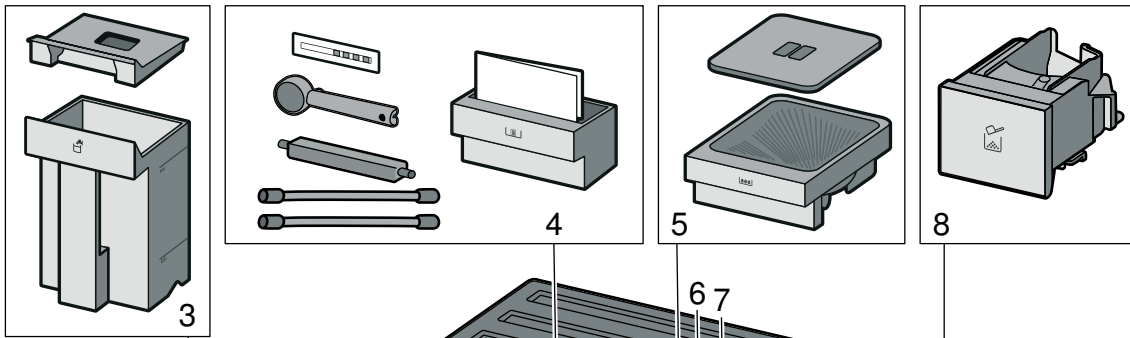
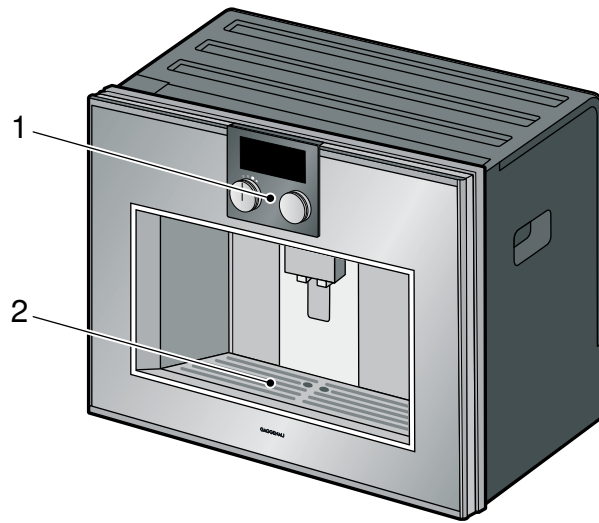
Mer information om apparaten, t.ex. hur du kan variera luckans öppningsvinkel, finns i den medföljande monteringsinstruktionen.

## Leveransomfång

(för användning)

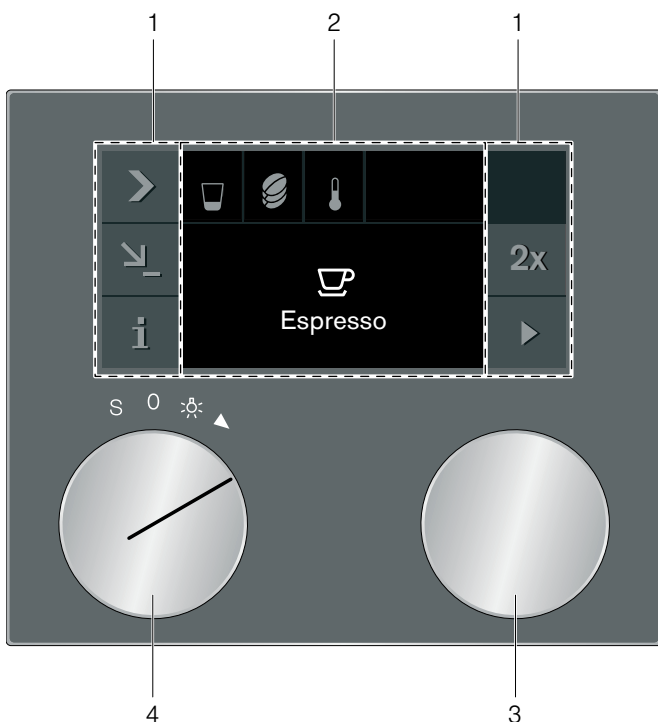


# Montering och produktöversikt



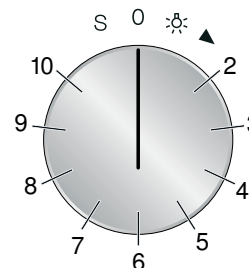
1	Display och kontroller
2	Avställningsyta, t.ex. för en kopp
3	Vattentank med lock
4	Tillbehörlåda (för kortfattad bruksanvisning och tillbehör)
5	Bönbehållare
6	Inställning för malningsgraden
7	Magnethållare (för mjölkslangarnas kopplingsdel)
8	Kaffepulverlåda
9	Skyddslock (för bryggenhet)
10	Uppfångningsskål
11	Typskylt
12	Hållare (för mjölkkrör)
13	Droppskål
14	Lock, droppskål
15	Kaffesumpbehållare
16	Dryckdispenser och mjölksystem, inställbart i höjded
17	Mjölkbhållare
18	Avställningsyta (våg) för mjölkbhållare, avtagbar

## Display och kontroller



1	Kontroller	Den här delen är känslig för beröring. Trycker du på en symbol, så slår respektive funktion på.
2	Display	Displayen visar t.ex. aktuella inställningar och alternativ.
3	Vred	Du kan välja dryck och göra inställningar med vredet.
4	Funktionsväljare	Med funktionsväljaren kan du hämta drycker eller dina lagrade favoritdrycker.

## Funktionsvredets lägen



Läge	Funktion
0	Nolläge
☀	Belysning
2	Dryckesval
3 - 10	Minnen för individuella dryckesval
S	Serviceprogram/grundinställningar

## Symboler

Den följande översikten innehåller maskinens vanligaste användningssymboler.

Symbol	Funktion
▶	Start
■	Stopp
✕	Avbryta
✓	Bekräfta/spara inställningar
>	Pekare
📶	WLAN till
i	Öppna Ytterligare information
💬	Öppna Tips
↘	Ändra inställningar
⏴	Lagra en individuell dryck
🗑️	Snabbval volym
2 x	Dryck 2 x
🔒	Barnsäkring

## Färger och visning

### Färger

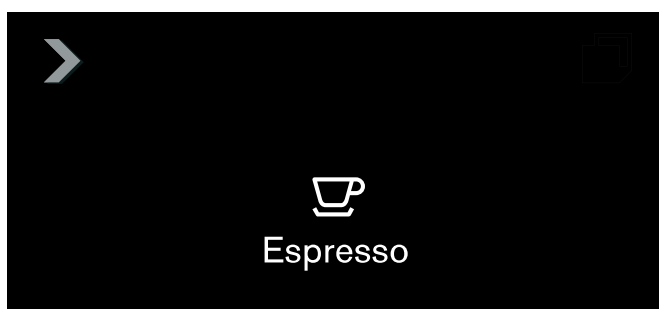
De olika färgerna är avsedda att vägleda i respektive inställningssituationer.

orange	Förstagångsinställningar Huvudfunktioner, meddelanden
blå	Grundinställningar Rengöring
vit	Inställbara värden

### Visning

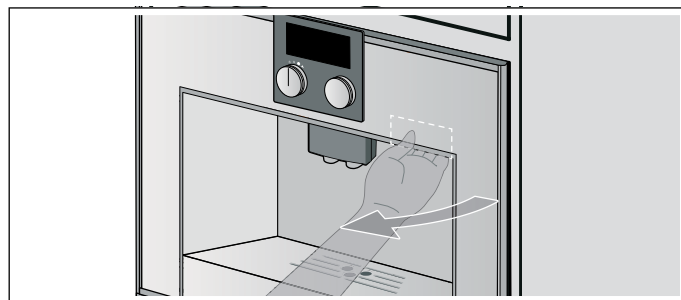
Visningen av symboler, värden och meddelanden kan vara olika beroende på situationen.

Standard	De värden och symboler som du nyss har valt visas förstörade.
Reducerad displayvisning	Efter en kort stund reduceras displayvisningen och bara det viktigaste visas. Funktionen aktiveras vid fabriken i grundinställningarna och går att avaktivera.



## Lucköppning

Du kan öppna luckan för hand med greppurtaget på sidan.



## Ytterligare information i och i<sup>Ⓢ</sup>

Om du vidrör symbolen **i** kan du hämta mer information.

Medan apparaten används får du t.ex. information om antalet hittills tillagade drycker.

Om funktionsväljaren står i läge **S** får du t.ex. information om när apparaten behöver avkalkas eller rengöras eller när det är dags att byta vattenfiltret. Du kan utnyttja informationen t.ex. för att flytta fram körningen av ett förestående serviceprogram.

Vid viktiga uppmaningar att vidta åtgärder visas symbolen **i<sup>Ⓢ</sup>**. Nya meddelanden visas dessutom på displayen under några sekunder. Sådana meddelanden släcks automatiskt efter några sekunder eller ska bekräftas med **✓**. Om du trycker på **i<sup>Ⓢ</sup>** visas en förteckning över meddelandena. När du har vidtagit den erforderliga åtgärden släcks det tillhörande meddelandet.

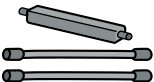
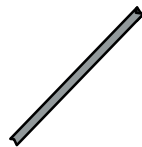
I meddelanden för Home Connect visas på displayen kan du läsa informationen i kapitlet Kapitel "Home Connect" och i slutet av kapitlet "Hur du själv löser enkla problem".



## Tillbehör

Den helautomatiska espressomaskinen har en utdragslåda där du kan lägga tillbehör som t.ex. den kortfattade bruksanvisningen eller måttskeden. När du har öppnat luckan kan du använda magnethållaren och klämman till de olika delarna, t.ex. mjöklangsetet. På luckans insida finns hållaren för mjölkkröret.

Apparaten är som standard utrustad med följande tillbehör:

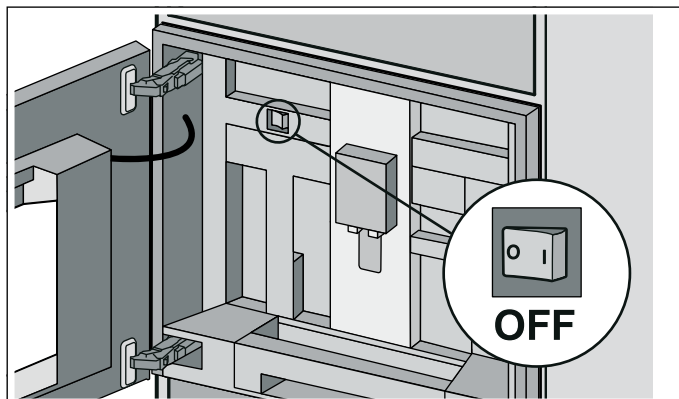
	<b>Måtsked</b> För att fylla på malt kaffe.
	<b>Mjöklangsats</b> För att ansluta mjölkbehållaren.
	<b>Mjölkrör</b> För att stickas ned i mjölkbehållaren, mjölkpaketet eller mjölkflaskan eller för att köra ett serviceprogram.
	<b>Mjölkbhållare</b> Volym 0,5 liter.  Mjölkbhållaren är speciellt utvecklad för att användas tillsammans med den här helautomatiska kaffebryggaren. Den är enbart avsedd för hushålls-användning och för förvaring av mjölk i kylskåp.

Du kan beställa följande tillbehör från kundservice:

- Vatterfilter (reservdelsnr: 17000705)
- Rengöringstabletter (reservdelsnr: 00311769)
- Avkalkningstabletter (reservdelsnr: 00311819)
- Mjölkbhållare av rostfritt stål (reservdelsnr: 11019259)
- Begränsning för öppningsvinkel 92° (reservdelsnr: 00636455)
- Bönbehållare med lock (reservdelsnr: 11015223)

## Start och avstängning av apparaten

### Huvudbrytare



Med huvudbrytaren kan du starta och stänga av apparaten.

Om du stänger av apparaten med huvudbrytaren bryts strömförsörjningen.

Apparaten är programmerad så att den efter 30 minuter automatiskt övergår till Standby-läget. Du kan ändra denna tid. → "Grundinställningar" på sidan 19

Apparaten sköljs automatiskt när du startar den med huvudbrytaren. Undantag: om du stängde av apparaten bara ett par minuter tidigare.

### Anvisningar

- Rör inte huvudbrytaren när enheten är igång. Vill du slå av enheten manuellt, vrid först funktionsvredet till **0**, så att enheten sköljer automatiskt. Slå sedan av med huvudbrytaren.
- Maskinen är utrustad med en sensor. Om det finns en mjölkbehållare visar displayen vid omkoppling till sparläge (funktionsväljaren i läge **0**) ett tillhörande meddelande. Om det finns mjölk i behållaren ska den förvaras i kylskåp.

## Standby-symbol

Apparaten övergår till standby-läge när du vrider funktionsväljaren till läge **0** eller när barnspärren aktiveras.

## Starta enheten

För att lämna viloläget eller aktivera den avstängda displayen måste du vrida funktionsväljaren.

Nu kan du ställa in den önskade funktionen. Hur olika funktioner ställs in kan du läsa om i de tillhörande kapitlen.

### Anvisningar

- Om ingen droppskål har satts in går det inte att starta apparaten, och inget vatten rinner ut ur kaffedispensern.  
Meddelandet "Sätt in skålarna" visas.
- Om "Standbyindikering = av" i grundinställningarna, så måste du vrida på funktionsvredet för att gå ur standbyläget.

---

## Starta apparaten

---

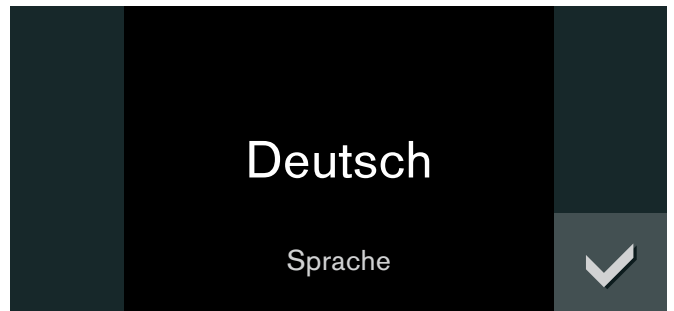
**Anvisning:** Använd bara maskinen i frostfria utrymmen. Har maskinen blivit transporterad eller varit förvarad i temperaturer under 0°C, vänta minst 3 timmar innan du använder den.

Apparaten måste ha monterats och anslutits enligt föreskrifterna i den medföljande monteringsinstruktionen innan den får startas och användas.

## Förstagångsinställningar

### Anvisningar

- Frågan visas automatiskt vid den första starten efter anslutningen till elnätet.
  - Du kan när som helst ändra inställningarna.  
→ "Grundinställningar" på sidan 19
- 1 Starta apparaten med huvudbrytaren.  
Displayen visar det förinställda språket.



- 2 Välj önskat displayspråk med vridreglaget.
- 3 Bekräfta med ✓.  
Displayen visar temperaturenheten.
- 4 Välj önskad temperaturenhet med vridreglaget.
- 5 Bekräfta med ✓.  
Displayen visar den förinställda volymenheten.
- 6 Välj önskad volymenhet med vridreglaget.
- 7 Bekräfta med ✓.  
Displayen visar den förinställda viktenheten.
- 8 Välj önskad viktenhet med vridreglaget.
- 9 Bekräfta med ✓.

Displayen visar "Den första användningen har slutförts"..  
Bekräfta med ✓. Apparaten är nu klar att användas.

**Anvisning:** Byter du språk, så startar systemet om. Det tar några sekunder.

## Ställa in vattenhårdhet

Det är viktigt att ställa in vattenhårdheten rätt så att apparaten i god tid visar när den måste avkalkas. Den förinställda vattenhårdheten är läge 4. Ställ in vattenhårdheten på "Avhärdningssystem" om det finns ett vattenavhärdningssystem i byggnaden. Du kan bestämma vattenhårdheten med den medföljande testremsan eller fråga den lokala vattenleverantören.

- 1 Doppa den medföljande testremsan kortvarigt i kallt kranvatten, låt den droppa av och avläs resultatet efter en minut.
- 2 Vrid funktionsväljaren till läge **S**.
- 3 Ställ vridreglaget i läge "Grundinställningar" och tryck på ✓.
- 4 Ställ vridreglaget i läge "Vattenhårdhet".
- 5 Tryck på ↵.
- 6 Ställ in den uppmätta vattenhårdheten med vridreglaget.
- 7 Bekräfta med ✓.

Inställningen har lagrats. Tryck på ✕ för att lämna grundinställningarna.

---

## Vattenfilter

---

### Användning med eller utan vattenfilter

Du kan använda apparaten med eller utan vattenfilter. För att apparatens avkalkningsindikering ska fungera rätt måste du ange i grundinställningarna om ett vattenfilter används.

- 1 Vrid funktionsväljaren till **S**.
- 2 Välj "Grundinställningar" med vridreglaget.
- 3 Tryck på ✓.
- 4 Välj "Vattenfilter" med vridreglaget.
- 5 Tryck på ↵.
- 6 Välj med vridreglaget "Finns" (med vattenfilter) eller "Finns ej" (utan vattenfilter).
- 7 Bekräfta med ✓.  
Om du har ställt in "Finns" startar sköljprogrammet, följ anvisningarna på displayen.
- 8 Tryck på ✕ för att lämna grundinställningsmenyn.

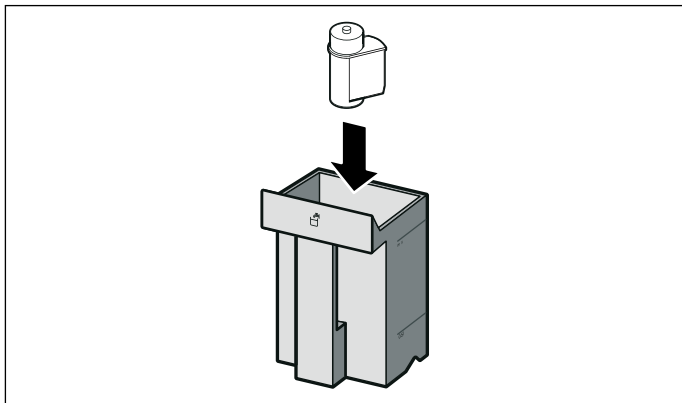
**Anvisning:** Ett vattenfilter minskar kalkavlagringar och reducerar föroreningar i vattnet. Apparaten behöver inte heller avkalkas så ofta.

Vattenfilter kan köpas i handeln.

## Sätt i vattenfiltret

Du måste alltid skölja ur ett nytt vattenfilter efter att du har satt in det.

- 1 Vrid funktionsväljaren till **S**.
- 2 Välj "Byt vattenfilter" med vridreglaget.
- 3 Tryck på ✓.
- 4 Sätt in vattenfiltret i vattentanken och fyll på vatten i tanken upp till "max"-markeringen.



- 5 Lossa mjölkslangen från mjölkbehållaren och stäng luckan.
- 6 Ställ ett kärl som rymmer 0,5 liter under kaffedispensern.
- 7 Tryck på ✓.

Vattnet rinner först genom filtret och sköljer det och därifrån ned i kärlet. När sköljningen är klar bekräftar du med ✓ och tömmer kärlet. Apparaten är nu åter klar att använda.

Genom filtersköljningen aktiveras samtidigt inställningen för meddelandet "Byt vattenfilter". När meddelandet "Byt vattenfilter" ges, eller senast efter två månader, har vattenfiltret slutat att fungera. Det måste bytas av hygieniska skäl och för att apparaten inte ska kalkas igen (apparaten kan skadas).

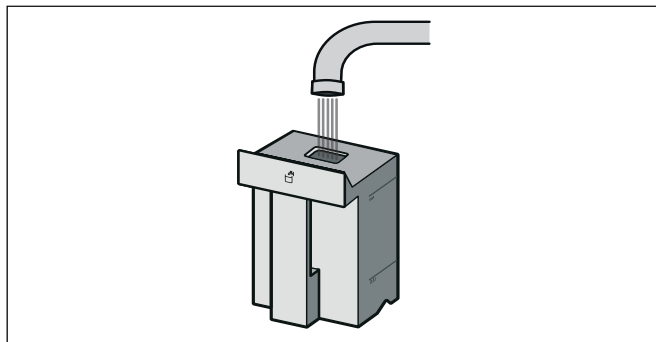
Du kan beställa utbytesfilter från kundservice.  
→ "Tillbehör" på sidan 9

**Anvisning:** Om du inte använt maskinen på ett tag (t.ex. efter semestern), skölj ur isatt filter innan du använder den. Brygg bara en kopp hett vatten.

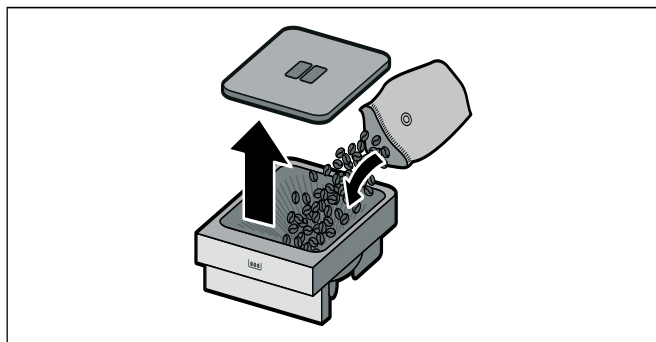
## Fyll vattentanken och bönbehållaren

Med apparaten kan du nu laga till kaffe av nymalda kaffeböner eller av kaffepulver. Kaffepulvret ska alltid fyllas på först strax före dryckstillagningen. → "Brygga på färdigmalt kaffe" på sidan 15

- 1 Öppna luckan.
- 2 Ta ut vattentanken, skölj ur den och fyll den med rent och kallt vatten utan kolsyra. Sätt in vattentanken igen.



- 3 Dra ut bönbehållaren, ta av locket och fyll på böner. Sätt på locket igen och sätt tillbaka bönbehållaren.



**Anvisning:** Böner som är glaserade, karamelliserade eller behandlade med andra sockerhaltiga tillsatser kan täppa igen bryggenheten. Använd bara rena espressobönblandningar eller blandningar avsedda för helautomatiska espressomaskiner.










- 4 Stäng luckan.

## Tillagning av drycker





### Dryckesval

#### Anvisningar

- Varje gång du tillagar en dryck startas den inbyggda fläkten och stängs åter av efter några minuter.
- När du använder apparaten första gången, eller om apparaten inte har använts under en längre tid, får den första koppen kaffe inte sin fulla arom.
- Maskinen är förprogrammerad på fabriken med standardinställningar för optimal användning.
- Efter att apparaten har tagits i bruk får du en konstant finporig och fast "crema" först sedan du har tillagat några koppar.
- Om apparaten är ansluten till nätverket (hemmanätverket) kan du med appen markera ytterligare drycksvarianter.

	Ristretto	Koncentrerad espresso. Servera helst i små tjockväggiga koppar. Förvärm kopparna med hett vatten.
	Espresso	Koncentrerat kaffe. Serveras bäst i små, tjockväggiga koppar. Förvärm kopparna med hetvatten.
	Kaffe	Kaffe
	Americano	1/3 Espresso, fylls upp med 2/3 hett vatten.
	Hett vatten	Så att du kan göra varma drycker som t.ex. te eller förvärma koppar.
	Mjölkskum	Brygger kaffedrycker med mjölk.
	Varm mjölk	Som dryck eller som tillbehör till andra kaffedrycker.
	Café au lait	1/2 kaffe + 1/2 mjölk, bäst serverad i en stor kopp.
	Latte Macchiato	En specialitet som serveras i ett glas och som har tre skikt: underst varm mjölk, i mitten espresso och överst mjölkskum.
	Flat White	Espresso med uppskummad mjölk.
	Cappuccino	1/3 Espresso + 1/3 mjölk + 1/3 mjölkskum, ska helst serveras i en kopp.
	Espresso Macchiato	Espresso förfinad med mjölkskum.


Du kan finnas ytterligare alternativ beroende på vilken dryck du valt:

	Mängd	Liten - Normal - Stor - Mycket stor
	Styrka	Mycket mild - Mild - Normal - Stark - Mycket stark - Extra stark etc., finns inte för mjölkskum, varm mjölk och hett vatten
	Temperatur	Het - Mycket het - Extra het, finns inte för mjölkskum och varm mjölk. Om du väljer hett vatten kan du välja mellan olika temperaturer.
	Blandningsförhållande	Inställning av andelen mjölk, finns bara för kaffedrycker med mjölk.

**Anvisning:** För att få en intensiv kaffesmak bör du förutom att ställa in en större påfyllningsmängd också markera en hög kaffestyrka.

#### Aromfunktion "Extra stark"

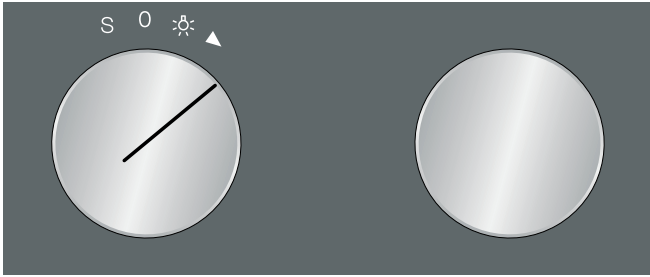
Ju längre kaffet bryggs, desto mer beska ämnen och icke önskvärda aromer frigörs. Kaffets smak och välgörande egenskaper påverkas negativt. För dig som vill ha ett mycket starkt kaffe har apparaten därför en speciell aromfunktion. Efter att hälften av den tillagade volymen har bryggts mals och bryggs nytt kaffe så att varje gång bara de välsmakande och välgörande aromämnen löses ut.

Aromfunktionen "Extra stark", t.ex. Extra stark 3  2x finns bara för vissa inställningar. Med den här inställningen tillagas kaffet i två steg. Vänta tills förloppet har avslutats helt.

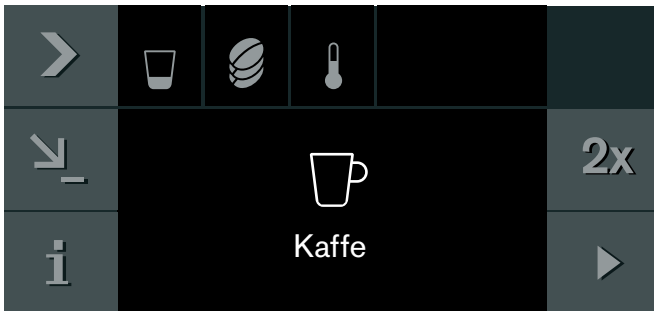
## Brygga på färskmalet kaffe

Apparaten måste vara igång. Vattentanken och bönbehållaren måste vara fulla.

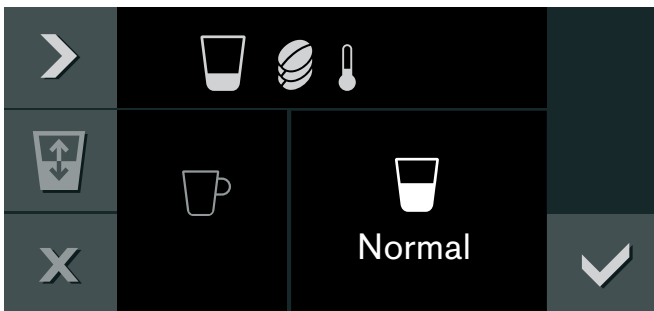
- 1 Vrid funktionsväljaren till läge 2.



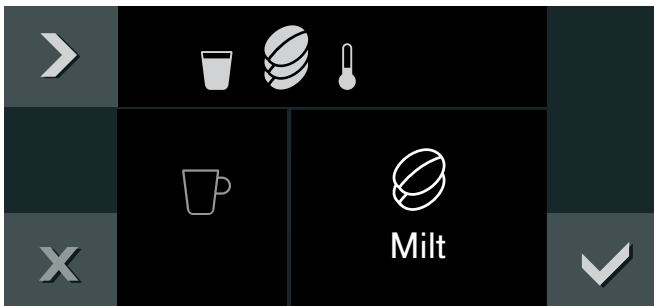
- 2 Välj önskad dryck, t.ex. kaffe, med vridreglaget.



- 3 Ställ en kopp under kaffedispensern.
- 4 Tryck på ►.
- 5 Ställ in mängden med vridreglaget.



- 6 Tryck på ►.
- 7 Ställ in styrkan med vridreglaget.



- 8 Tryck på ►.

- 9 Ställ in temperaturen med vridreglaget.



- 10 Bekräfta inställningarna med ✓.

- 11 Starta med ►.

Drycken bryggs och rinner sedan ned i koppen.

### Anvisningar

- Enheten visar ■ vid bryggning. Trycker på symbolen om du vill stoppa bryggningen.
- Du kan spara den aktuella drycken med ►: Tryck på ►, vrid funktionsväljaren till en ledig minnesplats och mata in uppgifterna. → "Individuella drycker" på sidan 17

## Brygga 2 koppar samtidigt

Du har möjlighet att laga till två drycker samtidigt:

- 1 Välj dryck och gör om du så vill inställningar med vridreglaget, t.ex. av temperaturen.
- 2 Tryck på 2x.
- 3 Placera t.ex. två koppar under kaffedispensern.
- 4 Starta med ►.

Den valda drycken bryggs och rinner sedan ned i kopparna.

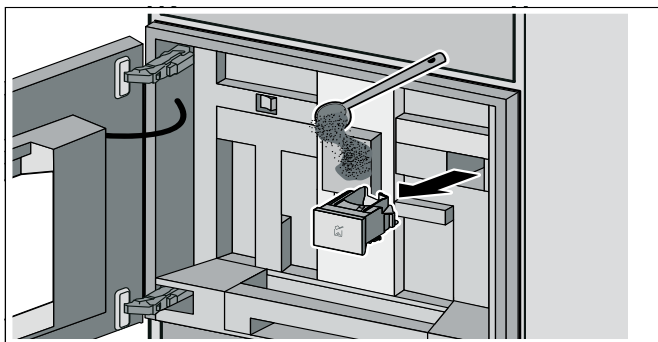
**Anvisning:** Kaffet tillagas i två steg. Vänta tills förloppet har avslutats helt.

## Brygga på färdigmalt kaffe

Maskinen ska vara på och vattentanken fylld.

**Viktigt:** Ta ut koppar och glas innan du öppnar luckan. Annars kan de falla ned.

- 1 Vrid funktionsvredet till läge 2.
- 2 Öppna luckan.
- 3 Fyll med måttskeden på högst två strukna skedar kaffepulver i kaffepulverlådan. Stäng kaffepulverlådan.



**Anvisning:** Fyll inte på bönor eller snabbkaffe.

- 4 Stäng luckan.
- 5 Välj dryck med vredet (drycker på färdigmalet kaffe är märkta med ☐—).
- 6 Ställ en kopp under kaffedispensern.
- 7 Tryck på ►-symbolen.
- 8 Ställ in volymen med vredet.
- 9 Tryck på ►-symbolen.
- 10 Ställ in temperaturen med vredet.
- 11 Bekräfta inställningarna med ✓.
- 12 Starta med ▶.

Maskinen brygger drycken ned i koppen. Om du vill bereda ytterligare en kopp fyller du på med kaffepulver och upprepar processen.

### Anvisningar

- Enheten visar ■ vid bryggning. Trycker på symbolen om du vill stoppa bryggningen.
- Om du inte doserar kaffet inom 90 sekunder, så tömmer bryggaren sig automatiskt så att det inte rinner över.
- Aromfunktionen fungerar inte när du använder färdigmalet kaffe. Du kan inte heller brygga 2 koppar samtidigt när du använder färdigmalet kaffe.

## Brygga kaffe med mjölk

**⚠ Varning – Risk för brännskador!!**

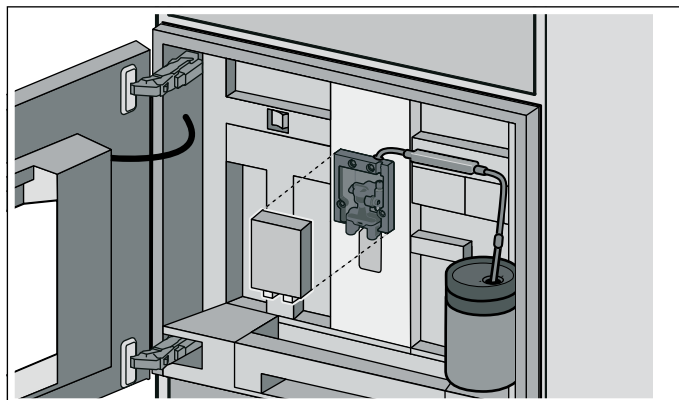
Mjölkskummaren blir väldigt varm. Låt den svalna innan du tar på den efter användning.

Du kan hälla över mjölken till den medföljande mjölkbehållaren eller t.ex. en mjölkkanne, eller ta mjölken direkt från mjölkpaketet. → "Inställning av mjölkbehållarens vikt" på sidan 21

**Viktigt:** Ta bort kopparna eller glasen innan du öppnar luckan. Annars kan de falla ned.

### Användning av mjölkbehållaren:

- Öppna luckan.
- Skjut kaffedispensern nedåt till stopp.
- Ta av kaffedispenserns kåpa framåt.
- Sätt fast en av mjölksystemets mjölkslangar på kaffedispensern och för ut den genom den övre öppningen.
- Sätt fast mjölksystemets kopplingsdel på magnethållaren (på apparatens insida).
- Ställ mjölkbehållaren med mjölk till höger bredvid kaffedispensern. Skjut mjölkkröret på mjölkslangen och för in mjölkkröret i mjölkbehållaren. Mjölkkrörets ände måste sticka ned i mjölken.



- Stäng luckan.

### Använd ett mjölkpaket eller något annat kärl:

- Öppna luckan.
- Skjut kaffedispensern nedåt till stopp.
- Ta av kaffedispenserns kåpa framåt.
- För ut mjölksystemets mjölkslang genom den övre öppningen.
- Sätt fast magnethållaren på apparaten.
- Ställ mjölkpaketet med mjölk till höger bredvid kaffedispensern. Sätt fast mjölkkröret på mjölkslangen och för in mjölkkröret i mjölkpaketet. Mjölkkrörets ände måste sticka ned i mjölken.
- Stäng luckan.

### Tillagning av dryck

Apparaten måste vara igång. Vattentanken och bönbehållaren måste vara fulla.

- 1 Vrid funktionsväljaren till läge 2.
- 2 Välj en kaffedryck med mjölk med vridreglaget. Om du väljer en dryck av kaffepulver måste du först fylla kaffepulverlådan.
- 3 Ställ en kopp eller ett glas under kaffedispensern.
- 4 Starta med ▶.  
- eller -  
tryck först på >, ställ in mängd, styrka och temperatur med vridreglaget och bekräfta med ✓.

Först sugs mjölken upp och tillreds och sedan bryggs kaffet.

### Anvisningar

- Enheten visar ■ vid bryggning. Trycker på symbolen om du vill stoppa bryggningen.
- Du kan spara den aktuella drycken med ↵: Tryck på ↵, vrid funktionsväljaren till en ledig minnesplats och mata in uppgifterna. → "Individuella drycker" på sidan 17
- Det är svårt att ta bort intorkade mjölkrester. Därför måste du alltid rengöra mjölksystemet efter varje användning. → "Rengöra mjölksystemet" på sidan 25

## Bereda mjölkskum och varm mjölk

### ⚠ Varning – Risk för brännskador!!

Mjölkskummaren blir väldigt varm. Låt den svalna innan du tar på den efter användning.

Bryggning:

Apparaten måste vara igång.

- 1 Vrid funktionsväljaren till läge 2.
- 2 Anslut mjölkslangen. → "Brygga kaffe med mjölk" på sidan 15
- 3 Välj "Mjölkskum" eller "Varm mjölk" med vridreglaget.
- 4 Ställ en kopp eller ett glas under kaffeutloppet.
- 5 Tryck på >.
- 6 Ställ in mängden med vridreglaget.
- 7 Bekräfta inställningarna med ✓.
- 8 Starta med ▶.

Mjölken sugs upp och rinner sedan ned i koppen eller glaset.

### Anvisningar

- Enheten visar ■ vid bryggning. Trycker på symbolen om du vill stoppa bryggningen.
- Du kan spara den aktuella drycken med ↵: Tryck på ↵, vrid funktionsväljaren till en ledig minnesplats och mata in uppgifterna. → "Individuella drycker" på sidan 17
- Det är svårt att ta bort intorkade mjölkrester. Därför måste du alltid rengöra mjölksystemet efter varje användning. → "Rengöra mjölksystemet" på sidan 25
- Du kan också använda vegetabiliska drycker istället för mjölk, t.ex. av soja.
- Mjölkskummets kvalitet beror på vilket slag av mjölk eller vegetabilisk dryck som används.

## Hetvatten

### ⚠ Varning – Risk för brännskador!!

Mjölkskummaren blir väldigt varm. Låt den svalna innan du tar på den efter användning.

Apparaten måste vara igång och vattentanken ska vara full.

- 1 Lossa mjölkslangen från mjölkbehållaren.
- 2 Vrid funktionsväljaren till läge 2.
- 3 Välj "Hett vatten" med vridreglaget.
- 4 Ställ en kopp eller ett glas under kaffedispensern.
- 5 Tryck på >.
- 6 Ställ in mängden med vridreglaget.
- 7 Tryck på >.
- 8 Ställ in temperaturen med vridreglaget.
- 9 Bekräfta med ✓.
- 10 Starta med ▶.

Vattnet hettas upp och rinner sedan ned i koppen eller glaset.

### Anvisningar

- Enheten visar ■ vid bryggning. Trycker på symbolen om du vill stoppa bryggningen.
- Du kan spara den aktuella drycken med ↵: Tryck på ↵, vrid funktionsväljaren till en ledig minnesplats och mata in uppgifterna. → "Individuella drycker" på sidan 17

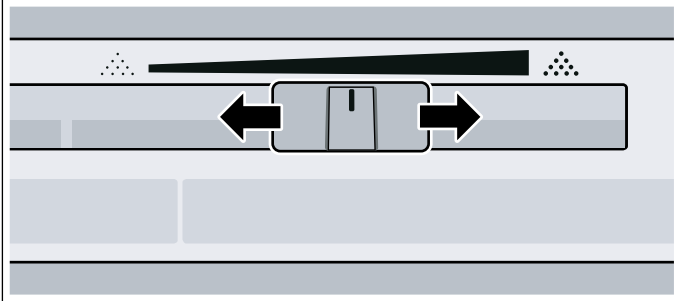


## Inställning för malningsgraden

### ⚠ Varning – Risk för personskador!!

Ta inte med händerna i kvarnen.

Med skjutreglaget för malningsgrad kan du ställa in önskad finhet hos kaffepulvret mellan finmalning (vänster) och grovmalning (höger).



### Anvisningar

- Den nya inställningen märks först efter två koppar kaffe.
- Ställ in en finare malningsgrad för mörkrostade bönor och en grövre för mer ljusröstade bönor.
- Om displayen visar meddelandet "Ställ in grövre malning" blir kaffebönorna alltför finmalda. Ställ in en grövre malningsgrad genom att skjuta reglaget åt höger.
- Gör bara små förändringar av malningsgraden.

## Byt bönsort

Om en ny bönsort ska fyllas på har du med tommalningsfunktionen möjlighet att tömma ut den föregående bönsorten från kvarnen.

Apparaten måste vara igång.

- 1 Ta ut bönbehållaren och töm ut bönorna.
- 2 Fyll på nya bönor och sätt tillbaka bönbehållaren. Meddelandet "Använder du samma bönsort?" visas.
- 3 Tryck på **X**.

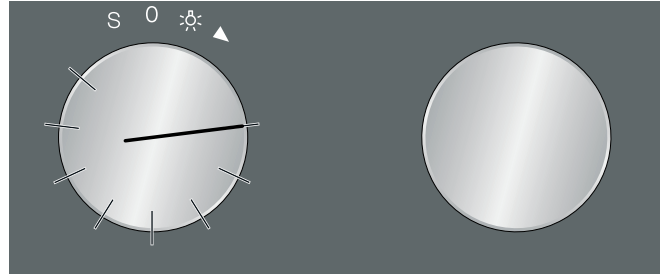
Kvarnen töms på den föregående bönsorten genom två malningar.

**Anvisning:** Meddelandet visas alltid när bönbehållaren sätts in. Om kvarnen inte ska tömmas, t.ex. när bönor bara ska fyllas på, bekräftar du meddelandet med **✓**.

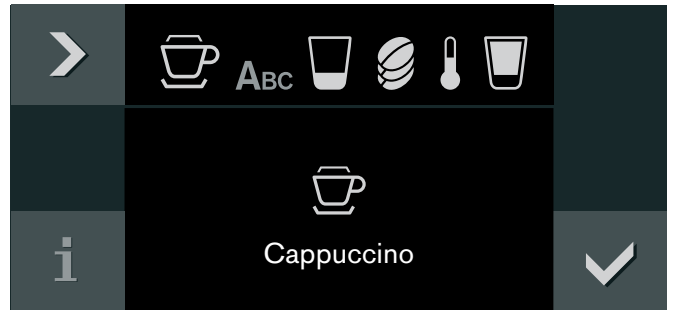
## Individuella drycker

Du kan ställa in och lagra upp till 8 individuella drycker.

- 1 Vrid funktionsväljaren till en av de 8 minnesplatserna.

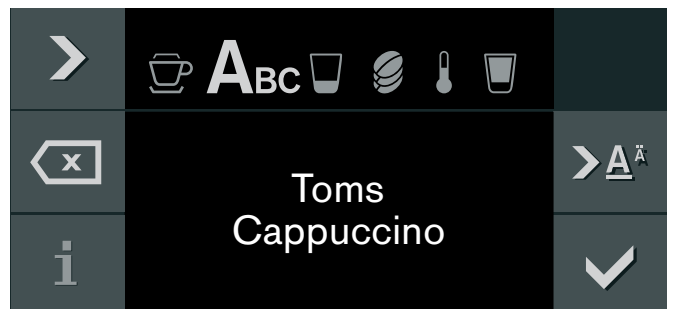


- 2 Markera med symbolen **>** i tur och ordning den önskade drycken och dryckinställningarna och gör inställningarna med vredet.



- 3 Ange dryckens namn under "ABC".

Vred	Välj bokstäver
	Nya ord börjar alltid med stor bokstav.
<b>&gt;A</b>	kort tryckning: Markören flyttas åt höger lång tryckning: Omkoppling till omljud och specialtecken tryck två gånger: Lägg in en brytning
<b>&gt;Ä</b>	kort tryckning: Markören flyttas åt höger lång tryckning: Omkoppling till normala tecken tryck två gånger: Lägg in en brytning
<b>X</b>	Radera bokstäver



- 4 Spara med **✓**.

- 5 Starta med **▶**.

Beroende på den valda drycken mals först bönorna, därefter tillagas mjölken och sist bryggs kaffet.

### Anvisningar

- Enheten visar ■ vid bryggning. Trycker på symbolen om du vill stoppa bryggningen.
- Du kan använda latinska skrivtecken, vissa specialtecken samt siffror för att namnge.
- Om du vill ändra en befintlig minnesplats trycker du på \\_ och gör en ny inställning.
- Om du väljer en minnesplats som redan är upptagen skrivs inställningarna över.

---

## Barnspärr

---

Apparaten har en barnsäkring för att barn inte ska kunna använda den av misstag.


### Anvisningar

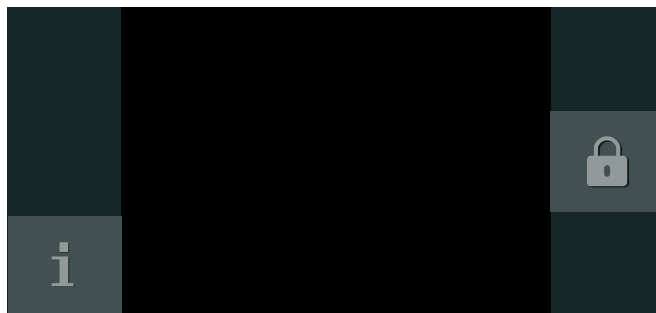
- I grundinställningarna måste du ställa in barnsäkringen på "Finns". → "*Grundinställningar på sidan 19*"
- Om det uppstår ett strömavbrott när barnsäkringen är aktiv kan säkringen ha avaktiverats när nätspänningen kommer tillbaka.


## Aktivering av barnsäkringen

### Förutsättning:

Funktionsväljaren står i läge 0.

Håll  intryckt i minst 6 sekunder.




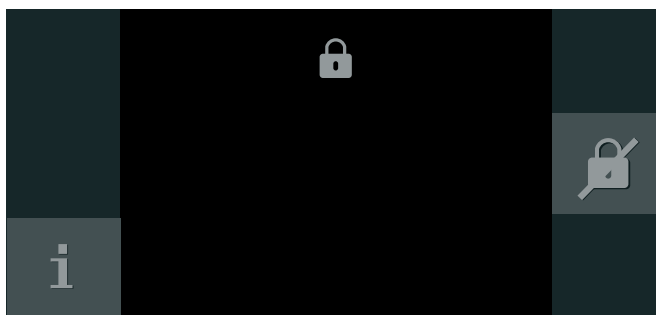
Barnspärren är på. Symbolen  visas upptill på displayen.

## Avaktivera barnsäkring

### Förutsättning:

Funktionsvredet står på 0.

Tryck på  i minst 6 sekunder.

























Barnsäkringen slår av. Nu kan du ställa in enheten som vanligt.

## Grundinställningar

I grundinställningarna kan du anpassa din apparat individuellt.

- 1 Vrid funktionsväljaren till **S**.
  - 2 Välj "Grundinställningar" med vredet.
  - 3 Berör symbolen .
  - 4 Välj in önskad grundinställning med vredet.
  - 5 Berör symbolen .
  - 6 Ställ in grundinställningen med vredet.
  - 7 Lagra med  eller avbryt med  och lämna den aktuella grundinställningen.
  - 8 Vrid funktionsväljaren till **0** för att lämna grundinställningsmenyn.
- Ändringarna är nu lagrade.

	Grundinställning	Inställningsalternativ	Beskrivning
	Ljusstyrka	Läge 1, 2, 3, 4, 5*, 6, 7, 8	Ställa in ljusstyrkan på displayen
	Displayvisning	Begränsad*/standard	Inställningen Begränsad visar bara det allra viktigaste ett slag på displayen.
	Pekskärms färg	Grå*/vit	Välja symbolfärger på pekskärmen
	Pekskärms-tonart	Signal 1*/signal 2 /av	Välj pekljud
	Pekskärms-tonstyrka	Läge 1, 2, 3, 4, 5*, 6, 7, 8	Ställa in volymen på pekskärmen
	Signal, volym	Läge 1, 2, 3, 4, 5*, 6, 7, 8	Ställa in volymen på ljudsignalen
	Belysningsscenario	Belysningsalternativ 1*-7	<ul style="list-style-type: none"> <li><input type="radio"/> Belysning släcks</li> <li><input checked="" type="radio"/> Belysning tänds</li> <li><input type="checkbox"/> Belysningen är tänd bara när du tillagar en dryck</li> </ul> <p>Om du trycker på  öppnas fler inställningsalternativ.</p>
	Standby-läge efter	5 minuter - 3 timmar	Inställning av den tid efter vilken apparaten automatiskt sköljs och övergår till "standby"läge.
	Vattnets hårdhet	1-4*, Avhårdningssystem	Doppa den medföljande testremsan kortvarigt i kallt kranvatten, låt den droppa av och läs av resultatet efter en minut. Ställ in den uppmätta vattenhårdheten.
	Vattenfilter	Tillgänglig/Ej tillgänglig*	Tillgänglig: använd vattenfilter i maskinen. Ej tillgänglig: använd inte vattenfilter i maskinen.
	Temperaturenhet	°C* / °F	Ställa in temperaturenhet
	Volymenhet	ml* / fl.oz.	Inställning av volymenhet
	Volym	+ / 5 ml till 60 ml (0,2 fl.oz till 2 fl.oz)	Anpassa volymen till individuella koppstorlekar. Välj dryck först och ställ sedan in volymen.
	Viktenhet	g* / oz	Inställning av viktenhet

	Mjölkbehållarens vikt	Standard* / Individuell	Inställning viktavkänning. → "Inställning av mjölkbehållarens vikt" på sidan 21
	Språk	Tyska* / franska / italienska / spanska / portugisiska / nederländska / danska / svenska / norska / finska / grekiska / turkiska / ryska / polska / tjeckiska / slovenska / slovakiska / arabiska / hebreiska / japanska / koreanska / thailändska / kinesiska / engelska USA / engelska	Välja språk på textdisplayen <b>Anvisning:</b> Byter du språk, så startar systemet om. Det tar några sekunder. Grundinställningsmenyn stängs.
	Fabriksinställningar	Återställ enheten till fabriksinställningarna	Du får frågan: "Radera alla individuella inställningar och återställa enheten till fabriksinställningarna?" bekräfta med ✓ eller avbryt med ✗. <b>Anvisning:</b> Återställning till fabriksinställningarna raderar även individuella drycker. Du får upp menyn "Första inställningarna" när du återställt fabriksinställningarna.
	Demo-läge	På/Av*	Bara för presentationer. Inställningen ska vara "Av" vid normal användning. Du kan bara slå på inställningen inom 3 minuter efter att du slagit enheten.
	Påminnelse mjölkbekållare	30* minuter - 6 timmar	Inställning av den tid efter vilken påminnelsen om mjölkbekållaren visas.
	Barnsäkring	Finns ej*/Finns	Finns: Barnsäkringen går att aktivera. → "Barnspår" på sidan 18
	Home Connect	Inställningar för uppkoppling mot hemnätverk och mobila terminaler.	Olika inställningsalternativ visas beroende på din uppkopplingsstatus. → "Home Connect-inställningar" på sidan 23







\* Fabriksinställning

## Inställning av mjölkbehållarens vikt

För att det alltid ska finnas tillräckligt med mjölk för att laga till t.ex. Latte Macchiato beräknar apparaten med ledning av vikten vilken volym som finns i mjölkbehållaren. Om det finns för litet mjölk i behållaren visas ett meddelande om detta.

Vikterna för den medföljande tomma mjölkbehållaren och en tom tetrapack (cirka 30 g) finns redan lagrade under "Standard". Apparaten identifierar automatiskt om mjölkbehållaren eller en tetrapack används. Men du kan också lagra vikten för en egen mjölkbehållare eller en tetrapack (om den har en vikt som avviker från Standard) under inställningen "Individuell".

**Anvisning:** Behållaren med mjölk får inte ha en vikt som överskrider maximivärdet 2 kg.

- 1 Vrid funktionsväljaren till **S**.
- 2 Välj "Grundinställningar" med vridreglaget.
- 3 Tryck på .
- 4 Välj "Vikt mjölkbehållare" med vridreglaget.
- 5 Tryck på .
- 6 Välj med vridreglaget "Standard" (förinställd vikt för mjölkbehållare) eller "Individuell" (egen viktuppgift för mjölkbehållare).
- 7 Bekräfta med .
- 8 Vid inställningen "Standard" återgår apparaten automatiskt till valnivån för "Grundinställningar" eller  
Vid inställningen "Individuell" kan du nu väga en individuell mjölkbehållare och lagra vikten.
- 9 Kontrollera att ytan för mjölkbehållaren bakom luckan är ledig. Bekräfta med .
- 10 Ställ en tom behållare, t.ex. en mjölkkanne, på ytan. Bekräfta med .
- 11 Stäng luckan.  
Behållaren vägs och vikten visas.
- 12 Bekräfta med .
- Ändringarna har lagrats.
- 13 Tryck på **X** för att lämna menyn "Grundinställningar".

## Meddelanden

Allt efter inställningen i "Grundinställningar", eller när du tillagar en dryck med mjölk, kan olika påminnelser eller meddelanden visas på displayen:

"Påminnelse: Är mjölken fortfarande kall?"	Visas efter en inställd tid. → "Grundinställningar" på sidan 19  Kontrollera om det finns kall mjölk i mjölkbehållaren.
"Påminnelse: Ställ mjölken i kylskåpet"	Visas när apparaten stängs av.
"Är mjölkbehållaren ansluten?"	Meddelandet visas när du har valt en dryck med mjölk. Kontrollera och bekräfta.
"Mjölmängden räcker inte för vald dryck"	Meddelandet visas om det inte finns tillräckligt med mjölk i mjölkbehållaren.

## Home Connect

Enheten är nätverkskompatibel och går att fjärrstyra via en mobil slutenhet. Home Connect-appen har extrafunktioner som kompletterar den uppkopplade enheten optimalt. Är enheten inte uppkopplad mot hemnätverket, så fungerar den som vanligt med displayen.

Om Home Connect-funktionen är tillgänglig beror på om Home Connect-tjänsterna är tillgängliga i ditt land. Home Connect-tjänsterna finns inte i alla länder. Du hittar mer information på [www.home-connect.com](http://www.home-connect.com).

### Anvisningar

- Följ bruksanvisningens säkerhetsanvisningar, även när du inte är hemma utan styr enheten via Home Connect-appen. Följ även anvisningarna i Home Connect-appen. → *"Viktiga säkerhetsanvisningar!" på sidan 3*
- Kontrollerna på själva enheten är alltid prioriterade. Då kan du inte styra via Home Connect-appen.
- Följ den medföljande Home Connect-dokumentationen.

## Inställning

Du måste installera Home Connect-appen på en mobil terminal för att kunna göra inställningar via Home Connect.

Dessutom måste din enhet vara uppkopplad mot hemnätverket och Home Connect-appen. Du kan välja mellan följande uppkopplingsätt:

- Anslutning med LAN-kabel eller via WLAN: Installera först appen. Koppla därefter upp apparaten mot hemnätverket.

### Anvisningar

- Apparaten upptäcker om en LAN-kabel är ansluten till den. Om apparaten ska anslutas till Home Connect via WLAN byter du till WLAN i grundinställningarna.
- Appen leder dig genom hela inloggningsförloppet. Följ instruktionerna i appen om du är osäker.

### Ställa in appen

Ställ in Home Connect-appen på din mobila slutenhet (t.ex. surfplatta eller smartphone).

- 1 Öppna App Store (Apple-enheter) resp. Google Play Store (Android-enheter) på din mobila slutenhet.
- 2 Sök på "Home Connect".
- 3 Välj och installera Home Connect-appen på din mobila slutenhet.
- 4 Starta appen och ställ in Home Connect-accessen. Appen tar dig igenom inloggningsprocessen.

### Koppla upp enheten mot hemnätverket (LAN)









Enheten måste vara uppkopplad mot hemnätverket med LAN-kabel.

Nätverksuppkopplingen sker automatiskt första gången enheten elansluts och används.






Följ instruktionerna i appen.

### Koppla upp enheten mot hemnätverket (WLAN med WPS)




Förutsättningar:

- Din router har WPS-knapp. Du hittar information om det i routerns bruksanvisning.
  - Du måste ha routeraccess.
- 1 Markera  "Hemnätverk" i grundinställningarna.
  - 2 Tryck på .
  - 3 Välj WLAN med vredet.
  - 4 Bekräfta med . Du får upp WPS-funktionens indikering.
  - 5 Tryck på  för att fortsätta.
  - 6 Välj Automatisk (WPS) med vredet.
  - 7 Tryck på  för att påbörja uppkopplingen.
  - 8 Tryck inom 2 minuter. på hemnätverksrouterns WPS-knapp. När displayen visar "Nätverksuppkoppling klar" har uppkopplingen slutförts.
  - 9 Fortsätt genom att trycka på symbolen . Displayen visar "Ansluten med appen".
  - 10 Tryck på symbolen . Displayen visar "Ansluten med mobilapparat".
  - 11 Bekräfta med symbolen . Följ instruktionerna i appen.

## Koppla upp enheten mot hemnätverket (WLAN utan WPS)

- 1 Markera  "Hemmanätverk" i grundinställningarna.
- 2 Tryck på .
- 3 Välj WLAN med vredet.
- 4 Bekräfta med .  
Du får upp WPS-funktionens indikering.
- 5 Tryck på  för att fortsätta.
- 6 Välj Manuell med vredet.
- 7 Tryck på  för att påbörja uppkopplingen.









Enheten lägger upp ett eget WLAN-nätverk HomeConnect som du måste koppla upp din surfplatta eller smartphone mot.

- 8 Följ appanvisningarna.  
När du får upp Nätverksuppkoppling OK på displayen är uppkopplingen avslutad.
- 9 Fortsätt genom att trycka på symbolen .  
Displayen visar "Ansluten med appen".
- 10 Tryck på symbolen .  
Displayen visar "Ansluten med mobilapparat".
- 11 Bekräfta med symbolen .  
Följ instruktionerna i appen.

## Home Connect-inställningar

Du kan närsomhelst anpassa Home Connect till individuella behov.

**Anvisning:** Du hittar Home Connect-inställningarna i enhetens Grundinställningar. Vilka inställningar du får upp på displayen beror på om Home Connect är inställd och enheten är uppkopplad mot hemnätverket.

	Grundinställning	Inställningsalternativ	Beskrivning
	Uppkopplingsätt	LAN / WLAN	Du kan byta uppkopplingsätt mellan LAN-kabel och WLAN. Följ anvisningarna för varje uppkopplingsätt i kap. Inställning. → "Inställning" på sidan 22
	Uppkoppling	Koppla upp/ned	Slå på eller av nätverksuppkopplingen, om det behövs (t.ex. på semestern).  Vid fränkoppling bibehålls nätverksinformationen. Vänta några sekunder efter att du slagit på, så att enheten hinner koppla upp mot nätverket igen.  Enheten drar max. 2 W i nätverksstandby.
	Uppkoppling med appen		Påbörja uppkopplingen mellan app och enhet.
	Mjukvaruuppdatering		Du får en displayindikering när det finns en ny mjukvaruversion. Du kan installera den nya mjukvaran via Home Connect-menyn  .
	Kontinuerlig fjärrstart	Aktivering / avaktivering	Ger Home Connect-appen tillgång till apparatens funktioner. Vid aktivering kan dryckserveringen startas via appen.  Om den är avaktiverad visas appen bara apparatens drifttillstånd.
	Ta bort nätverksinställningarna		Du kan närsomhelst radera alla nätverksanslutningar från enheten.
	Enhetsinfo		Du får upp följande på displayen: <ul style="list-style-type: none"> <li>● MAC-adress COM-modul</li> <li>● Enhetens serienummer</li> <li>● Mjukvaruversion</li> </ul> Beroende på uppkopplingsätt kan du få upp mer information som t.ex. SSID-nätverksnamn genom att trycka på pilknappen.

## Fjärrstart

Du måste aktivera fjärrstarten för att kunna starta och manövrera apparaten med Home Connect-appen. Om fjärrstarten har avaktiverats kan du med Home Connect-appen bara visa apparatens drifttillstånd och göra apparatinställningar.

### Varning – Skållningsrisk (Home Connect)!

Vid en oavsiktlig fjärrstart kan utomstående utsättas för skållning om de för in händerna under kaffeutloppet medan kaffe hålls upp. Se därför noga till att inga personer, i synnerhet inga barn, och inga föremål kan utsättas för fara vid en oavsiktlig fjärrstart.

## Fjärrdiagnos

Service kan accessa din maskin via fjärrdiagnos om du hör med dem, din maskin är uppkopplad mot Home Connect-servern och fjärrdiagnosen är tillgänglig i det land där du använder maskinen.

**Anvisning:** Mer information samt anvisningar om tillgången till fjärrdiagnos i ditt land hittar du på service-/supportdelen till den lokala webbsajten: [www.home-connect.com](http://www.home-connect.com)

## Uppgiftsskyddsinfo

Din enhets första uppkoppling mot ett Internet-anslutet WLAN-nätverk överför följande infokategorier till Home Connect-servern (första registrering):

- Entydig enhetsidentifiering (består av enhetskoder samt MAC-adress till inbyggd WiFi-kommunikationsmodul).
- WiFi-kommunikationsmodulens säkerhetsprotokoll (informationsteknisk säkring av uppkopplingen).
- Din enhets aktuella mjuk- och hårdvaruversion.
- Status för eventuell föregående återställning till fabriksinställningarna.

Första registreringen förbereder användningen av Home Connect-funktionerna och är inte nödvändig förrän du vill använda Home Connect-funktionerna första gången.

**Anvisning:** Tänk på att Home Connect-funktionerna bara fungerar tillsammans med Home Connect-appen. Du kan få upp uppgiftsskyddinfon på Home Connect-appen.


## CE-överensstämmelseintyg

Gaggenau Hausgeräte GmbH intygar att enheten med Home Connect-funktion uppfyller grundkraven samt övriga gällande bestämmelser i direktiv 2014/53/EU.

Ett utförligt RED-överensstämmelseintyg finns på Internet under [www.gaggenau.com](http://www.gaggenau.com) på din enhets produktsida bland övrig dokumentation.



2,4 GHz-bandet: 100 mW max.  
5 GHz-bandet: 100 mW max.

	BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL
	ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	LU
	HU	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI
	SK	FI	SE	UK	NO	CH	TR	

5 GHz WLAN (Wi-Fi): bara för inomhusanvändning



## Daglig skötsel och rengöring

### Daglig skötsel

Maskinen sköljer automatiskt ur när du slår på eller vrider till 0. Undantag: du slog av maskinen för ett par minuter sedan eller bryggde inget kaffe innan du vred till 0.

#### Varning – Risk för elektrisk stöt!

Stäng av apparaten med huvudbrytaren före rengöringen. Sänk aldrig ned apparaten i vatten. Använd inte ångrengöring.

#### Obs!

Ytskador!

- Använd inga alkoholhaltiga rengöringsmedel.
- Använd inga repande trasor eller rengöringsmedel.
- Ta alltid genast bort rester av kalk, kaffe, mjölk och avkalkningslösning. Under sådana rester kan rost bildas.
- Nya svampdukar kan innehålla salter. Salter kan orsaka flygrost på rostfritt stål. Skölj därför ur dukarna noga före användningen.

#### Anvisningar

- Töm och rengör droppskålen och kaffesumpbehållaren dagligen så att inga avlagringar bildas.
  - Ta omedelbart bort rester från avställningsytan så slipper du fläckar.
  - Om apparaten inte ska användas under en längre tid (t.ex. semester) bör du först noggrant rengöra hela apparaten inklusive mjölksystemet, kaffepulverlådan och bryggenheten.
- 1 Torka av höljet med mjuk, fuktig trasa.
  - 2 Ta av avställningsytan, öppna luckan och dra ut droppskålen framåt.
  - 3 Ta ut locket, droppskålen och kaffesumpbehållaren.
  - 4 Töm, rengör och torka de olika delarna.
  - 5 Skölj ur vattentanken med rent, friskt vatten.
  - 6 Ta ut kaffepulverlådan, rengör den under rinnande vatten och låt den torka ordentligt.
  - 7 Torka av apparatens insida (fästena för droppskålar och kaffepulverlåda) och uppsamlingskålen och låt dem torka.
  - 8 Sätt in alla torra delar, t.ex. kaffepulverlådan.

#### Obs!

Alla komponenter i apparaten går inte att maskindiska.

#### Får inte maskindiskas:



Avställningsyta

Tillbehörlåda

Vattentank med lock

Kåpa över kaffedispensern

Kopplingsdel av metall

Bönbehållare med lock

Kaffepulverlåda

Skyddslock, bryggenhet

Bryggenhet

Mjölkbhållare

#### Får maskindiskas:



Uppsamlingskål

Droppskål

Lock, droppskål

max. 60°C

Kaffesumpbehållare

Mjölkslangar

Mjölkrör

Delar, kaffedispenser

Måttsked

Delar till mjölkbhållarens lock

Avställningsyta för mjölkbhållare

## Rengöra mjölksystemet

Mjölksystemet rengörs omedelbart efter tillagning av en dryck med mjölk automatiskt med hjälp av en kort ångstöt.

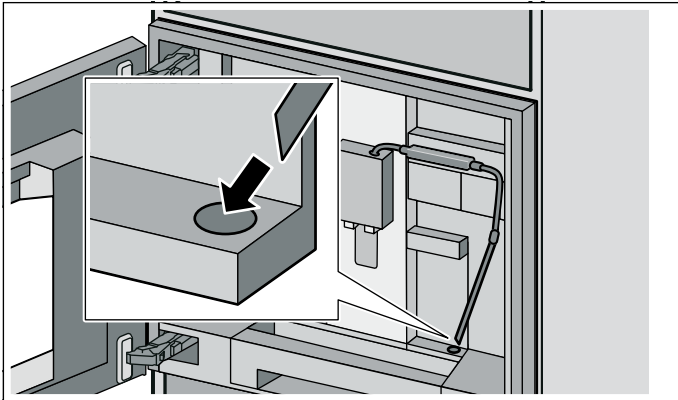
**Viktigt:** Rengör mjölksystemet manuellt en gång i veckan, vid behov ännu oftare.

#### Varning – Risk för brännskador!!

Kaffedispensern blir mycket het. Låt den först svalna efter användningen innan du rör vid den.

### Automatisk rengöring av mjölksystemet

- 1 Vrid funktionsvredet till **S**.
- 2 Markera "Kort sköljprogram mjölksystem" med vredet.
- 3 Tryck på ✓. Rengöringsprogrammet startar. Anvisningarna på displayen leder dig genom programmet.
- 4 Öppna luckan.
- 5 Ta ut mjölkröret ur mjölkbehållaren, torka av det och stick in mjölkrörets ände i hålet på kaffesumpbehållaren.

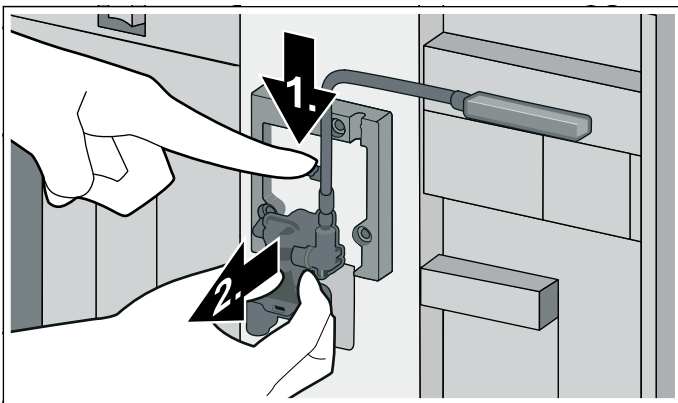


- 6 Stäng luckan.
- 7 Ställ ett kärl som rymmer 0,5 liter under drycksdispensern.
- 8 Tryck på ▶. Programmet tar cirka 1 minut. Töm sedan behållaren.
- 9 Tryck på ✓-symbolen. Programmet är klart.

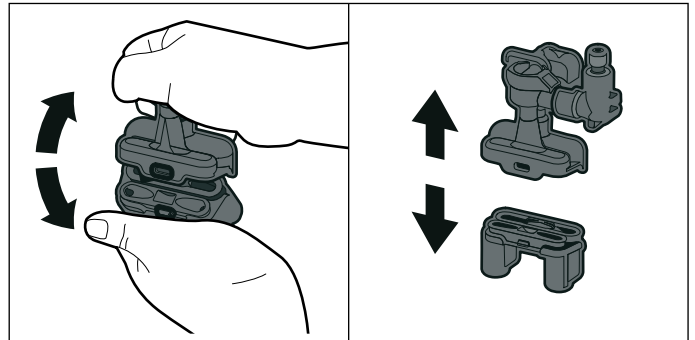
### Manuell rengöring av mjölksystemet

Ta isär mjölksystemet vid rengöringen:

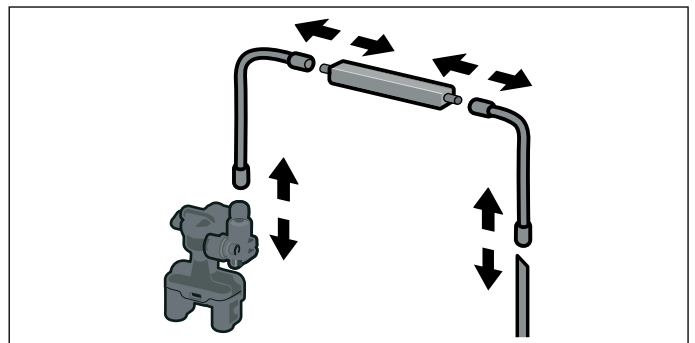
- 1 Skjut kaffedispensern helt nedåt och ta av kåpan framåt.
- 2 Tryck ned snäppspaken till vänster om kaffedispensern och dra ut dryckutloppet rakt framåt.



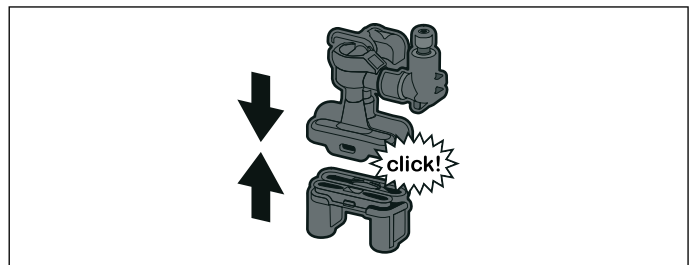
- 3 Dra av mjölkslangen. Ta isär kaffedispenserns övre och undre del.



- 4 Lossa mjölkslangarna, kopplingsdelen och mjölkröret.



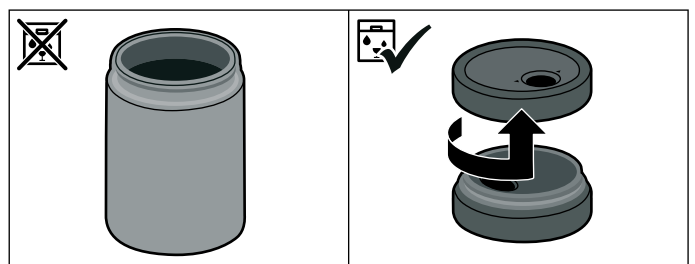
- 5 Rengör de olika delarna med diskmedelslösning och en mjuk trasa.
- 6 Skölj alla delarna i rent vatten och låt dem torka.
- 7 Sätt åter ihop de olika delarna (se också den kortfattade bruksanvisningen).



- 8 Sätt fast kaffedispensern rakt framifrån på de tre anslutningarna.
- 9 Sätt på kåpan.

### Rengöring av mjölkbehållaren

Av hygieniska skäl måste mjölkbehållaren rengöras regelbundet. Bara lockets olika delar går att maskindiska. Handdiska mjölkbehållaren av rostfritt stål med ett mildt diskmedel.




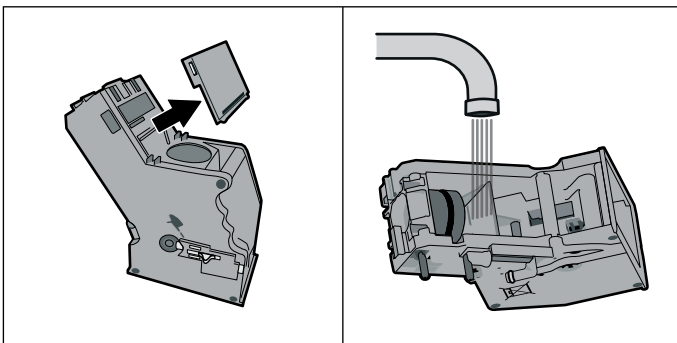
## Rengöra bryggenheten

(se också den kortfattade bruksanvisningen)

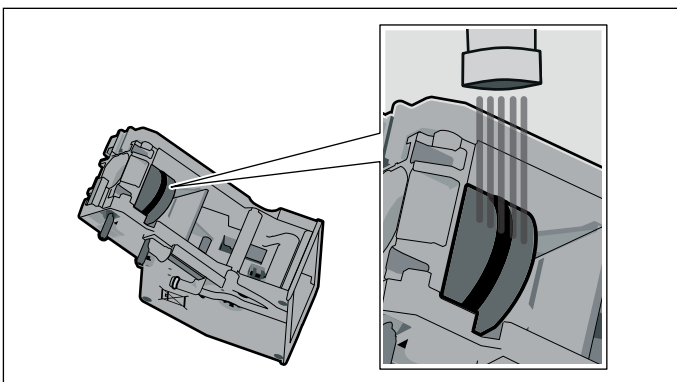
### Anvisningar

- Rengör regelbundet bryggenheten manuellt utöver det automatiska rengöringsprogrammet.
- Använd inte diskmedel eller andra rengöringsmedel för att rengöra bryggenheten och maskindiska den inte.

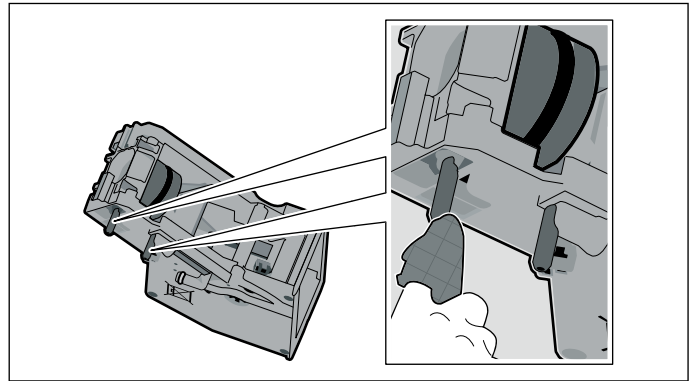
- 1 Vrid funktionsväljaren till 0.
- 2 Öppna luckan.
- 3 Stäng av apparaten med huvudbrytaren.
- 4 Ta av bryggenhetens skyddslock.
- 5 Ta ut kaffesumpbehållaren.
- 6 Skjut den röda spärren på bryggenheten åt vänster till stopp vid .
- 7 Tryck ned utmatningsspaken helt. Bryggenheten frigörs.
- 8 Fatta bryggenheten i greppurtagen och ta ut den försiktigt.
- 9 Rengör bryggenheten noggrant under rinnande vatten.





- 10 Ta av kåpan och rengör silen under rinnande vatten.



- 11 Rengör bryggenhetens anslutningstapp noggrant.



- 12 Rengör apparatens insida noggrant och ta bort eventuella kafferester.
- 13 Låt bryggenheten och apparatens insida torka.
- 14 Sätt tillbaka kåpan.
- 15 Skjut in bryggenheten till stopp i apparaten och tryck mitt på den tills du hör att den snäpper fast. **Viktigt:** Den röda spärren måste stå helt till vänster, vid .
- 16 Tryck utmatningsspaken helt uppåt och skjut den röda spärren helt åt höger, till .
- 17 Sätt in kaffesumpbehållaren.
- 18 Sätt tillbaka skyddslocket.
- 19 Stäng luckan.

## Serviceprogram

(se även den kortfattade bruksanvisningen)

Med vissa tidsmellanrum visar displayen, allt efter vattenhårdheten och apparatanvändningen, följande meddelanden istället för kaffevalet:

- Byt vattenfiltret
- Rengör
- Avkalka
- Avkalka och rengör

Samtidigt tänds varningssymbolen **i**<sup>Ⓢ</sup>.

Då bör du genast byta vattenfiltret resp. rengöra eller avkalka apparaten med det tillhörande programmet. Annars kan maskinen skadas.

Du kan starta serviceprogrammen när som helst utan någon uppmaning på displayen. Ställ funktionsväljaren i läge **S**, välj önskat program och kör det.

### Anvisningar

- **Varning!** Drick inte rengörings- eller avkalkningslösningen. Undvik hudkontakt med rengörings- eller avkalkningslösningen. Rengöringsmedel och avkalkningstabletter kan orsaka förgiftning. Förvara dem oåtkomligt för barn.
- **Viktigt:** Om du inte avkalkar apparaten i tid visas "Apparaten spärrad. Avkalka omedelbart". Avkalka omedelbart enligt instruktionen. Om apparaten har spärrats kan den inte användas igen förrän avkalkningen är färdig.
- **Varning!** Använd avkalknings- och rengöringsmedel enligt anvisningen vid alla serviceprogram och följ (respektive) säkerhetsföreskrifter.
- Drick inte vätskorna.
- Använd aldrig citronsyra, ättika eller ättikbaserade medel till avkalkningen.
- Använd enbart de för ändamålet lämpliga tablettorna vid avkalkning och rengöring. De har utvecklats speciellt för den här apparaten och kan beställas från kundtjänsten. → "Tillbehör" på sidan 9
- Lägg aldrig avkalkningstabletter eller andra medel i kaffepulverlådan.
- Avbryt aldrig serviceprogrammet.
- Ta ut och rengör bryggenheten innan du startar ett serviceprogram och sätt sedan in den igen. Skölj mjölksystemet.
- Torka av apparaten med en mjuk fuktig trasa när serviceprogrammet har slutförts, så att rester av avkalkningslösningen omedelbart tas bort. Under sådana rester kan korrosion bildas.
- Nya svamprengöringsdukar kan innehålla salter. Salter kan orsaka ytrost på rostfritt stål. Tvätta därför ur dukarna noggrant innan du använder dem.

- Gör så här om ett serviceprogram stoppas t.ex. genom ett strömavbrott:

- 1 Skölj ur vattentanken.
  - 2 Fyll på rent vatten utan kolsyra upp till markeringen "max" och bekräfta. Programmet startar och sköljer apparaten. Tid cirka 2 minuter.
  - 3 Töm och rengör droppskålen och sätt in den igen.
- **Varning!** Drick inte avkalkningslösningen.

## Rengöring

### Tid cirka 5 minuter

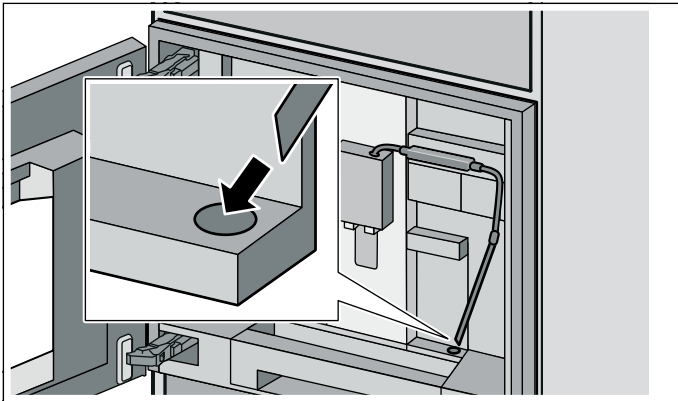
Rengör bryggenheten innan du startar serviceprogrammet. → "Rengöra bryggenheten" på sidan 27

- 1 Vrid funktionsväljaren till **S**.
- 2 Markera "Rengöringsprogram" med vredet.
- 3 Tryck på symbolen **✓**. Rengöringsprogrammet startar. Anvisningarna på displayen leder dig genom programmet.
- 4 Töm droppskålen och kaffesumpbehållaren och sätt tillbaka dem.
- 5 Lägg en rengöringstablett i kaffepulverlådan och stäng lådan.
- 6 Stäng luckan.
- 7 Ställ ett kärl som rymmer 0,5 liter under dryckutloppet.
- 8 Tryck på symbolen **▶**. Programmet tar cirka 5 minuter.
- 9 Ta ut behållaren och töm den.
- 10 Tryck på symbolen **✓**. Programmet har slutförts.
- 11 Tryck på symbolen **✓**. Enheten är klar att använda.

## Avkalkning

Tid: cirka 21 minuter

- 1 Vrid funktionsvredet till **S**.
- 2 Välj "Avkalkningsprogram" med vredet.
- 3 Tryck på ✓-symbolen.  
Avkalkningsprogrammet går igång, anvisningarna på displayen tar dig genom programmet.
- 4 Töm och sätt tillbaka droppbrickan och kaffesumpbehållaren.
- 5 Ta ut vattenfiltret (om ett sådant finns) och tryck på ✓.
- 6 Fyll på ljumt vatten i den tomma vattentanken upp till markeringen "calc" (0,5 l) och lös upp en avkalkningstablett i vattnet.
- 7 Ta ut mjölkkröret ur mjölkbehållaren, torka av det och stick in mjölkkrörets ände i hålet på kaffesumpbehållaren.



- 8 Stäng luckan.
- 9 Ställ ett kärl som rymmer 0,5 liter under drycksdispensern.
- 10 Tryck på ▶.  
Programmet tar cirka 19 minuter.  
**Anvisning:** Om det finns för litet avkalkningslösning i vattentanken visas meddelandet "Fyll på vatten och avkalkningsmedel i vattentanken". Fyll på ljumt vatten i den tomma vattentanken upp till markeringen "calc" (0,5 l) och lös upp en avkalkningstablett i vattnet. Bekräfta med ✓. Programmet fortsätter.
- 11 Ta ut behållaren och töm den.
- 12 När du får uppmaningen på displayen sköljer du ur vattentanken och fyller den sedan med kallvatten upp till "max"-markeringen. Sätt tillbaka filtret om du använder ett sådant.
- 13 Ställ behållaren under utloppet.
- 14 Tryck på ▶.  
Programmet körs i cirka 2 minuter och sköljer apparaten.
- 15 Ta bort behållaren och töm och sätt tillbaka droppskålen.
- 16 Tryck på ✓-symbolen.  
Programmet är klart.
- 17 Tryck på ✓.  
Enheten är klar att använda.

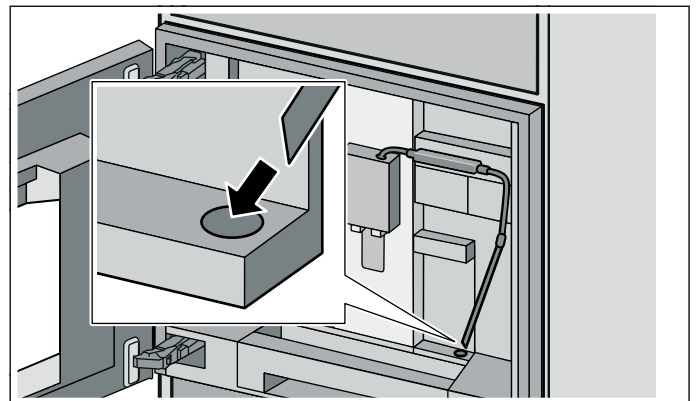
## Rengöring och avkalkning

Tid: cirka 26 minuter

Rengörings- och avkalkningsprogrammen kombinerar de separata rengörings- och avkalkningsfunktionerna. Är det dags för något av programmen, så föreslår espressomaskinen automatiskt det serviceprogrammet.

Rengör bryggenheten innan du startar serviceprogrammet. → "Rengöra bryggenheten" på sidan 27

- 1 Vrid funktionsvredet till **S**.
- 2 Välj "Rengörings- och avkalkningsprogram" med vredet.
- 3 Tryck på ✓-symbolen.  
Rengörings- och avkalkningsprogrammet går igång, anvisningarna på displayen tar dig genom programmet.
- 4 Töm och sätt tillbaka droppbrickan och kaffesumpbehållaren.
- 5 Lägg en rengöringstablett i kaffepulverlådan och stäng lådan.
- 6 Ta ut vattenfiltret (om ett sådant finns) och tryck på ✓.
- 7 Fyll på ljumt vatten i den tomma vattentanken upp till markeringen "calc" (0,5 l) och lös upp en avkalkningstablett i vattnet.
- 8 Ta ut mjölkkröret ur mjölkbehållaren, torka av det och stick in mjölkkrörets ände i hålet på kaffesumpbehållaren.



- 9 Stäng luckan.
- 10 Ställ ett kärl som rymmer 0,5 liter under drycksdispensern.
- 11 Tryck på ▶.  
Programmet tar cirka 19 minuter.  
**Anvisning:** Om det finns för litet avkalkningslösning i vattentanken visas meddelandet "Fyll på vatten och avkalkningsmedel i vattentanken". Fyll på ljumt vatten i den tomma vattentanken upp till markeringen "calc" (0,5 l) och lös upp en avkalkningstablett i vattnet. Bekräfta med ✓. Programmet fortsätter.
- 12 Ta ut behållaren och töm den.

- 13 När du får uppmaningen på displayen sköljer du ur vattentanken och fyller den sedan med kallvatten upp till "max"-markeringen. Sätt tillbaka filtret om du använder ett sådant.
- 14 Ställ behållaren under utloppet.
- 15 Tryck på ►.  
Programmet körs i cirka 7 minuter och sköljer apparaten.
- 16 Ta bort behållaren och töm och sätt tillbaka droppskålen.
- 17 Tryck på ✓-symbolen.  
Programmet är klart.
- 18 Tryck på ✓.  
Enheten är klar att använda.

---

## Tömningsprogram

---

Tömningsprogrammet är ett serviceprogram som tar bort rester av kaffeböner och förhindrar skador på grund av frysning under transport och lagring. Apparaten måste vara klar att använda.

- 1 Vrid funktionsväljaren till **S**.
- 2 Markera "Tömningsprogram" med vredet.
- 3 Tryck på symbolen ✓.
- 4 Töm bönbehållaren och sätt tillbaka den.
- 5 Ta ur mjölkbehållaren om en sådan finns och stäng luckan.
- 6 Stäng luckan.  
Tömningsprogrammet tar cirka 2 minuter.
- 7 Töm vattentanken och sätt tillbaka den.
- 8 Stäng luckan.  
Tömningsprogrammet tar cirka 2 minuter.
- 9 Ta ut bryggenheten och rengör den noggrant.
- 10 Rengör droppskålen, kaffesumpbehållaren, mjölksystemet och mjölkslangsetet noggrant och sätt tillbaka dem.
- 11 Stäng luckan.
- 12 Tryck på symbolen ✓.

Tömningsprogrammet har slutförts.

## Åtgärda enkla problem själv

Problem	Orsak	Åtgärd
Den personligt inställda volymen uppnås inte. Kaffet rinner bara droppvis eller inte alls.	Malningsgraden är för fin. Kaffet är för finmalet.	Ställ in grövre malning. Använd ett mer grovmalt kaffepulver.
	Apparaten är kraftigt igenkalkad.	Avkalka apparaten enligt bruksanvisningen. → "Serviceprogram" på sidan 28
	Bryggenheten är smutsig.	Rengör bryggenheten. → "Rengöra bryggenheten" på sidan 27
Det heta vattnet är mjölkigt eller smakar mjölk eller kaffe.	Mjölkslangen har inte dragits av.	Lossa mjölkslangen från mjölkbehållaren.
	Det finns mjölk- eller kafferester i dryckutloppet.	Rengör dryckutloppet.
Kaffet har ingen "crema".	Olämplig kaffesort.	Använd en kaffesort med större andel robustabönor.
	Bönorna är inte längre nyrostade.	Använd färska bönor.
	Malningsgraden är inte anpassad till kaffebönorna.	Ställ in en finare malningsgrad.
Kaffet är för "surt".	Malningen är alltför grov. Kaffet är för grovmalt.	Ställ in malningsgraden finare. Använd ett mer finmalet kaffepulver.
	Olämplig kaffesort.	Byt till en annan kaffesort.
Kaffet är för "beskt".	Malningsgraden är för fin. Kaffet är för finmalet.	Ställ in grövre malning. Använd ett mer grovmalt kaffepulver.
	Olämplig kaffesort.	Byt till en annan kaffesort.
Kaffet smakar "bränt".	För hög bryggtemperatur.	Sänk temperaturen. → "Tillagning av drycker" på sidan 13
	Malningsgraden är för fin. Kaffepulvret är för fint.	Ställ in grövre malning. Använd ett mer grovmalt kaffepulver.
	Olämplig kaffesort.	Byt till en annan kaffesort.
Kaffet är för tunt.	För låg kaffestyrka har valts.	Höj kaffestyrkan. → "Tillagning av drycker" på sidan 13
	Pulvret stockar sig i kaffepulverlådan.	Ta ut kaffepulverlådan, rengör den och låt den torka ordentligt.
Mjölkskummet kvalitet varierar.	Mjölkskummets kvalitet beror på vilket slag av mjölk eller vegetabilisk dryck som används.	Optimera resultatet genom att välja rätt mjölk eller vegetabilisk dryck.
Kaffepulvret fastnar i kaffepulverlådan.	Kaffepulvret klibbar ihop.	Packa inte ihop kaffepulvret i kaffepulverlådan.
	Kaffepulverlådan är fuktig.	Ta ut kaffepulverlådan, rengör den och låt den torka ordentligt.
Vattenfiltret sitter inte fast i vattentanken.	Vattenfiltret är inte rätt fastsatt.	Tryck in vattenfiltret rakt och stadigt i tankanslutningen.
Bönbehållaren kärvar vid insättningen.	Det ligger bönor i höljet.	Avlägsna bönor.
Kaffesumpen är inte kompakt och alltför våt.	Malningsgraden är för fint eller för grovt inställd, eller för litet kaffepulver används.	Ställ in en grövre eller finare malning eller använd 2 strukna mätskedar kaffepulver.
Justeringen av malningsgraden går trögt.	För mycket bönor i kvarnen.	Tillaga en dryck av kaffebönor. Ändra sedan malningsgraden bara i små steg.
Bryggenheten går inte att sätta in.	Bryggenheten i felaktigt läge.	Sätt in bryggenheten enligt anvisningarna. → "Rengöra bryggenheten" på sidan 27
	Bryggenheten är låst.	Lås upp bryggenheten. → "Rengöra bryggenheten" på sidan 27
Det går inte att sätta på bryggenhetens skyddslock korrekt.	Bryggenheten är inte låst.	Lås bryggenheten. → "Rengöra bryggenheten" på sidan 27
Det finns vatten under droppskålen.	Det är kondensvatten.	Sätt inte in droppskålen utan lock.

Problem	Orsak	Åtgärd
Displayen visar "Mjölkbehållaren ansluten?" trots att mjölkbehållaren är ansluten.	Behållaren är utanför sensorns räckvidd.	Placera behållaren vid den högra kanten
	Materialet, t.ex. mjölkpaketet, identifieras inte.	Bekräfta displayfrågan med "Ja" eller använd den medföljande mjölkbehållaren.
Ingen mjölk tillsats trots att mjölkbehållaren är full.	Mjölkröret sticker inte ned tillräckligt djupt i mjölkbehållaren.	Stick ned mjölkröret till mjölkbehållarens botten.
Mjölkbehållaren är tom, inget meddelande visas.	Avställningsytan (vågen) för mjölkbekållaren är smutsig.	Ta av avställningsytan. Rengör noggrant avställningsytan och området under avställningsytan.
Displayen visar "Över- eller underspänning".	För hög eller för låg nätspänning.	Kontakta elleverantören eller nätoperatören. Låt en fackman kontrollera strömförsörjningen.
Displayen visar "Låt apparaten svalna".	Apparaten är för varm.	Låt apparaten vara avstängd i 30 minuter.
Displayen visar "Fel: E0510".	Apparaten har ett fel.	Följ anvisningarna på displayen.
Displayen visar "Fyll på bönbehållaren". Apparaten mal inga bönor trots att bönbehållaren är full.	Bönorna faller inte ned i kvarnen (alltför oljiga bönor kan klibba fast vid bönbehållaren).	Knacka lätt på bönbehållaren. Byt eventuellt kaffesort. Töm bönbehållaren och torka ur den med en torr trasa.
Displayen visar "Ta ut bryggenheten och rengör den manuellt".	Bryggenheten är smutsig.	Rengör bryggenheten.
	För mycket pulverkaffe i bryggenheten.	Rengör bryggenheten. Fyll på högst två strukna mätskedar kaffepulver.
	Bryggenhetens mekanism går trögt.	Rengör bryggenheten. → "Rengöra bryggenheten" på sidan 27
Displayen visar "Fyll på vatten utan kolsyra eller ta bort filtret".	Vattentanken är felaktigt insatt.	Sätt in vattentanken rätt.
	Kolsyrehaltigt vatten i vattentanken.	Fyll vattentanken med kallt kranvatten.
	Flottören i vattentanken har fastnat.	Ta ut tanken och rengör den noggrant.
	Det nya vattenfiltret har inte sköljts enligt anvisningen, eller vattenfiltret är förbrukat eller defekt.	Skölj vattenfiltret enligt anvisningen och ta det i drift eller använd ett nytt vattenfilter.
	Luft i vattenfiltret.	Håll vattenfiltret nedsänkt i vatten tills inga fler luftbubblor kommer ut. Sätt tillbaka filtret.
Displayen visar "Rengör och sätt tillbaka skålar" trots att droppskålen är tömd.	Droppskålen är smutsig och våt.	Rengör droppskålen noggrant och torka den.
	När apparaten är avstängd registreras inte tömningen.	Ta ur droppskålen medan apparaten är igång och sätt tillbaka den.
Displayen visar "Sätt in skålar" trots att droppskålen är insatt.	Apparatens insida är smutsig (fäste för skålar).	Rengör maskinen invändigt.
	Kaffesumpbehållaren har inte skjutits in till stopp.	Skjut in kaffesumpbehållaren till stopp.
Displayen visar mycket ofta att avkalkning behövs.	Vattnet innehåller för mycket kalk.	Sätt in vattenfiltret och aktivera det enligt bruksanvisningen. → "Vattenfilter" på sidan 11
Vattendroppar på apparatens inre botten när droppskålen är uttagen.	Du tog ut droppskålen för tidigt.	Ta inte ut droppskålen förrän några sekunder efter den senaste dryckserveringen.
Displayen visar "Stäng av apparaten"	Apparaten är för varm.	Låt enheten svalna.
	Bryggenheten är smutsig.	Rengör bryggenheten.
Displayen visar "Kontakta kundtjänsten".	Apparaten har ett fel.	Kontakta vår hotline.
Displayen visar "Kommunikationsmodulen identifierades inte Ingen uppkoppling möjlig".	Tekniskt fel.	Stäng av apparaten med huvudströmbrytaren och starta om den.
Home Connect fungerar inte som den ska.		Gå till <a href="http://www.home-connect.com">www.home-connect.com</a>
Displayen visar "Anslutningen till hemmanätverket bruten".	Routern är avstängd, eller LAN-kabeln är inte ansluten.	Starta routern eller anslut LAN-kabeln.
Displayen visar "Anslutningen till servern bruten".	Tekniskt problem.	Manövrera apparaten bara i hemmanätverket.
Om du inte kan avhjälpa problemen måste du kontakta vår hotline!		



---

## Tekniska data

---

Elanslutning (spänning – frekvens)	220–240 V ~, 50 / 60 Hz
Anslutningsvärde	1600 W
Maximalt pumptryck, statiskt	19 bar
Maximal volym, vattentank (utan filter)	2,4 l
Maximal kapacitet bönbehållare	500 g
Nätkabelns längd	1,7 m
Yttermått (H x B x D)	455 x 590 x 423 mm
Vikt, tom	19–20 kg
Kvarnens typ	Keramik





**Gaggenau Hausgeräte GmbH**  
Carl-Wery-Straße 34  
81739 München  
GERMANY  
[www.gaggenau.com](http://www.gaggenau.com)

8001079503 (000901)  
SV

**GAGGENAU**

